

# Наша Ніва

№ 47 (501) 22 сьнежня 2006

www.nn.by

П Е Р Ш А Я Б Е Л А Р У С К А Я Г А З Э Т А ISSN 1819-1614

Заснаваная ў лістападзе 1906. Адноўленая ў траўні 1991. Выдавец: Фонд выданьня газэты «Наша Ніва». Выходзіць штотыднёва, у пятніцы



## Лукашэнка: Не пакідайце мовы нашай беларускай

«Ангельскую мову трэба ведаць, але трэба ведаць і сваю родную мову».

Старонка 2.

## Дасягнутыя нейкія дамоўленасьці

Вынікі сустрэчы Пуціна і Лукашэнкі ў Маскве.

Старонка 6.

## Румынія абвесьціла камунізм злачынным

Прэзыдэнт Басэску

перапрасіў усіх ахвяраў.

Старонка 24.

## Бэльгіі больш не існуе. Кароль пакінуў краіну

Бэльгійцы перажылі сапраўдны шок пасля таго, як па ТВ ім паведамілі пра распад краіны.

Старонка 7.

## Фатальны шлях санкцыяў

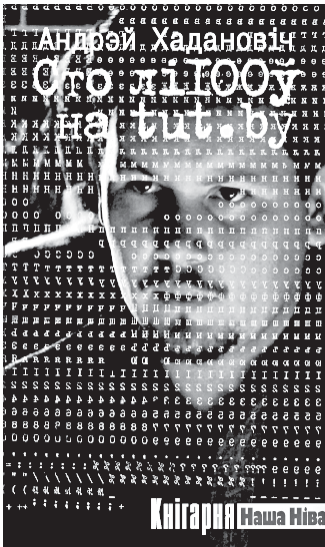
Канада першай увяла эканамічныя санкцыі супраць Беларусі. За прыгожыя жэсты прыходзіцца плаціць катастрофічную цану. Піша Сяргей Богдан.

## Атэізм вяртаецца?



PHOTOBYMEDIA.NET

Кіраўнік ідэалёгічнай вэртыкалі: «Узмаценьне ўплыву рэлігіі азначае адначасова аслабленьне ўплыву дзяржаўнай ідэалёгіі. Добра, што сёння на чале праваслаўнай царквы стаіць выключна мудры чалавек. Але кадравы перастаноўкі з часам непазьбежныя, і дзе гарантыя, што заўтра сытуацыя ня зьменіцца?» Старонка 3.



Першае выданьне з сэрыі  
«Кнігарня «НН» ..... 27

## люстра дзён

«Советская Белоруссия»: «Урад пачне  
пошукі новых крыніцаў бюджэту» ..... 6  
Актуальныя левыя ..... 10  
Навуменка спачыў на Кальварыі ..... 14  
Зьняты рэдактар «Роднага слова» ..... 15  
Мірон павесіў бел-чырвона-белы сьцяг  
каля будынку КДБ ..... 15  
Салігорскія шахцёры падарылі «НН»  
талерку ..... 15

## з усіх старон

Гэткім злачынствам няма тэрміну  
даўнасьці ..... 24

## камэнтары

Віталь Тарас. Цёплая зіма 2006-га ..... 12  
Аляксандар Класкоўскі. Мы ўсё ж  
прачнемся ў іншай краіне ..... 16  
Павал Севярынец. Дом ля пагосту ..... 18

## левым вокам

Лёлік Ушкін. Ніколі не кажы  
«Белтрансгаз» ..... 17

## Калядны нумар «НН»

29 снежня на 48 старонках.

Глядзім здымкі году,

вызначаем асобаў году,

падсумоўваем вынікі году,

робім высновы з году — і на вакацыі!

Зь сямю каляднымі апавяданьнямі  
на сем калядных вечароў.

# У нумары

## 50 РАДКОЎ РЭДАКТАРА

### Як тут верыць

Тыдзень быў ідэальным для віртуальных падарожжаў у краіну дэфіцытаў — СССР. Спрыяла стагодзьдзе Леаніда Брэжнева (пра яго піша Віталь Тарас **на старонцы 11**), які для большыні жывых гэты СССР увасабляе, і шквал прысьвечаных яму тэлеперадачаў і публікацыяў. З агульным тонам «ня ўсё толькі дрэннае зьвязана з...». Прычым з памяці нежак выпадае, што чатыры зоркі Героя Савецкага Саюзу і анекдоты пра «сіські-масіські» даваліся ў комплексе з аўганскай вайной і дэфіцытам. Дзякуй ідэолягу Анатолю Рубінаву: дадаў паўнаты настальгічным адчуваньням, заклікаўшы назад у савецкі атэзм (**старонка 3**).

Апошні «сур'ёзны» тыдзень году — спрэс парадоксы. У тонкія моманты гісторыі добра відаць пана прапаганды — міністэрскіх заяваў, што бюджэт краіны як быў пры цане на газ у 46 даляраў за куб, такі й застанецца. Эўразьвяз сымбалічна ўводзіць санкцыі з нагоды парушэньня правоў працоўных (**старонка 7**), — і дзяржбасьпека абвясчае пра падрыхтоўку дзяржаўнага перавароту падчас мясцовых выбараў. «Афіцыйныя» пісьменьнікі афіцыйна не прыходзіць на пахаваньне аднаго з апошніх Народных (**старонка 14**), — а кіраўнік дзяржавы ледзь не цытуе Багушэвічавы словы пра мову беларускую. Як тут верыць?

Як верыць, калі беларускія газэты па-ранейшаму ў напаўпадпольлі? І па-ранейшаму «Наша Ніва» ня выстаіць бяз Вашых ахвяраваньняў. Просім кожную сям'ю нашых чытачоў да 30 снежня пераказаць нам ахвяраваньні на выхад газэты. Хто ахвяруе 8000 рублёў, той забясьпечыць выхад газэты на месяц. Хто дашле 24000, той гарантуе наш друк на квартал. Хто 48000 — той ахвяруе на паўтоду. Банкаўскія рэквізыты вы знойдзеце на старонцы 30. Не забывайцеся пазначаць у блянку: «Ахвяраваньні». Толькі на сябе можам разьлічваць.

Андрэй Скурко

## КАМЭНТАР

### Кракадзілавы сьлёзы

Сустракаючыся з рэктарамі, Аляксандар Лукашэнка між словам заявіў: ненармальнае сытуацыя, калі ў асобных гімназіях практыкуюць адзін урок беларускай мовы ў тыдзень і шэсьць урокаў ангельскай. «Ангельскую мову трэба ведаць, але трэба ведаць і сваю родную мову», — дадаў ён.

Ён забыўся сказаць, што «адзін урок беларускай мовы» — вынік мэтанакіраванай палітыкі, якая праводзілася дванаццаць гадоў. Былі адмененыя адна за адной усе правы мовы. Найлепшым беларускамоўным музыкам забаронена выступаць, імёны найлепшых беларускамоўных пісьменьнікаў забаронена ўзгадваць на ТВ. «Сэнатар» называе ўблюдкамі школьнікаў, якія наважыліся ўзьняць голас у абарону выкладаньня гісторыі Беларусі па-беларуску, і застаецца пры гэтым давераным сябром прэзыдэнта. Забараніўшы незалежнае радыё і ТВ на мове, ідэолягі ганяюцца зь пятлёю за апошнімі газэтамі й часопісамі. У лукашэнкаўскай Беларусі зачынена болей беларускамоўных СМІ, чым за ўсю папярэднюю гісторыю краіны, з царскімі і санацыйнымі часамі ўключна! Пра такую «драбязу», як спыненне дубляжу мультфільмаў на мове, у гэтым пераліку і ўспамінаць сорамна. Мультыкі перакладае толькі клятая-пераклятая «апазыцыя». І пасля гэтага шукаць вінаватых у тым, што дзеці не разумеюць маўленьня і чытаць па-беларуску ня ўмеюць?..

Беларуская мова тады стане роўнаю між роўных, калі на ёй стануць гаварыць прэзыдэнт і міністры. Пакуль жа беларускамоўных забаронена прымаць на дзяржаўную службу, пакуль у краіне падтрымоўваецца культурны апартэйд, такія заявы выклікаюць толькі.

Барыс Тумар

# Атэізм вяртаецца як дзяржаўная ідэалёгія

У аўторак, 12 сьнежня, у газэце «Советская Белоруссия» быў зьмешчаны чарговы праграмны артыкул намесьніка кіраўніка Адміністрацыі прэзыдэнта Анатоля Рубінава «Навука і грамадзтва», які заняў ажно дзьве старонкі. Спдар Рубінаў піша, якім ён бачыць месца навуцы ў беларускай ідэалёгіі, асуджае рэлігію, паказвае матэрыялізм і атэізм як адзіна правільны пункт гледжаньня, абгрунтоўвае неабходнасьць антырэлігійнай прапаганды і зьніжэньня ўплыву царквы на грамадзтва.

Улада дае зразумець, што больш не зьбіраецца гуляцца з апошнім вольным асяродкам — рэлігійнымі арганізацыямі. Прылюднае выказваньне Лукашэнкі на гэтую тэму па тэлебачаньні выклікала б незадаволенасьць у грамадзтве, таму ўлады выкарысталі такі вольны спосаб недвухсэнсоўнага ўказаньня ідэалёгічнай вэртыкалі.

У прыватнасьці, у матэрыяле адзначаецца: «На зьмену (камуністычнай ідэалёгіі), як палачкі-выручалачкі, аўтама-



**Акадэмік Анатоля Рубінаў, галоўны ідэоляг краіны.**

тычна прыйшлі шматразова выпрабаваньня гісторыяй старыя ідэалёгічныя прынцыпы: нацыяналізм і рэлігія». Спдар Рубінаў крытыкуе тых, хто не прызнае матэрыялізму ды атэізму і верыць у Бога. «Залішняя актыўнасьць царквы, імкненьне пранікнуць у сярэдняю і вышэйшую адукацыйную выклікаюць заклапочанасьць. Усё-такі дамінаваць у нас павінна сьвецкая адукацыя і выхаваньне, заснаванае на матэрыялістычным сьветапоглядзе. Інакш адукацыйны і творчы статус нашага грамадзтва будзе зьніжацца», — працяг-

вае свае думкі сп. Рубінаў.

Калі уважліва прачытаць артыкул, то можна ўбачыць, чаму так не падабаецца рэлігія аўтару і тым, на чый заказ напісаны матэрыял: «Нарэшце, умацненьне ўплыву рэлігіі азначае адначасова аслабленьне ўплыву дзяржаўнай ідэалёгіі. Добра, што сёньня на чале праваслаўнай царквы стаіць выключна мудры чалавек, ня толькі выбітны рэлігійны дзяяч, але і вялікі, адказны палітык, які пчыра клапоціцца аб росквіце нашай краіны. Але кадравыя перастаноўкі з часам непазьбежныя, і дзе гарантыя, што заўтра сытуацыя ня зьменіцца? І дзяржаве ўжо будзе цяжка перацягнуць на свой бок тых, хто трапіў пад уплыў царквы». Усё становіцца зразумела. Уладзе ня трэба людзі з

хрысьціянскім сьветапоглядом, для якіх найвышэйшымі маральнымі каштоўнасьцямі зьяўляюцца любоў, праўда, справядлівасьць. «Дзяржава», як і савецкая, разглядае сама сябе як першакрываючую ўладу, а царкву — як канкуруючую структуру. Асабліва напалохалі ідэолягаў, трэба думаць, нядаўнія выступы пратэстантаў і каталікоў у абарону сваіх правоў, якія не ўдалося прыдушыць.

Далей сп. Рубінаў піша пра тое, якія меры трэба прымаць супраць гэтага (можа быць, што праграма тых захадаў ужо ўзгоднена). Ён піша пра неабходнасьць умацненьня навукова-тэхнічнай прапаганды, асьветніцкай працы ў СМІ, аднаўленьня актыўнай працы таварыства «Веды», супрацьдзеяньня распаўсюду ў грамадзтве забабонаў.

Варта чакаць уціску рэлігійных арганізацый, асабліва тых, якія ня маюць «мудрага пастыра», ды разгортваньня антыклерыкальнай прапаганды. Атэізм вяртаецца.

**Янка Зуброўскі**

## Мітрапаліт запатрабаваў тлумачэньняў

Прэс-служба Беларускага Экзархату паведаміла, што 15 сьнежня ў Адміністрацыю прэзыдэнта накіраваны ліст Мітрапаліта Філарэта, Патрыяршага Экзарха ўсяе Беларусі, з просьбай пракамэнтаваць артыкул акадэміка Анатоля Рубінава. У ім, паводле меркаваньня Мітрапаліта, утрымліваюцца «некарэктныя выказваньні і абразьлівыя для вернікаў палажэньні».

**Матэрыял «Атэізм вяртаецца як дзяржаўная ідэалёгія» стаў самым папулярным матэрыялам на сайце nn.by за мінулы тыдзень. Яго прачыталі 1114 чалавек. Ён выклікаў буру водгукаў. Падаём некаторыя з іх.**

### Марыман напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 12:38

Правільна, не хапала нам яшчэ хрысьціянскага фундаменталізму. Дураць гэтыя барадатыя з крыжамі народу галаву.

### С.П. напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 13:46

Я таксама лічу, што царква павінна быць катэгарычна аддзелена ад дзяржавы, ад школы і ўсяго астатняга. Свабода веравызнаньня свабодай веравызнаньня, але дзяржава мусіць прапагандаваць навуковы сьветапогляд. Менавіта гэтага нашай дзяржаўнай ідэалёгіі і не хапала, таму, калі гэта зьвяціцца, стане толькі лепш. Гэта зробіць яе больш паслядоўнай і менш

эклетычнай. А то колькі можна ўжо засільля ня толькі служак культуры, але ж яшчэ і ўсялякіх астрологияў, хірамантаў, «народных лекараў» і да т.п.?

### Пан Навараціла напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 14:02

А колькі можна ўжо засільля служак культуры Атэізму, Алькагалізму?... Ад школы аддзелена? А калі я за гэта хачу плаціць са сваіх грошаў? Вы мне забароніце?

### sergik напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 15:05

Мне шкада спадара Рубінава і ўсіх, каго ён абслугоўвае, бо іхнае жыцьцё ня мае ніякага сэнсу і значэньня. А хрысьціянства дае надзею ўсім!

### Alaksiej напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 16:12

Ну так, возьмем, для прыкладу, Мальту ці Польшчу. Там вера мае вялікі ўплыў на людзей. І што, яны надалей у Сярэднявеччы? Дарэчы, ці ня ў «цёмным» Сярэднявеччы паўсталі найвыдатнейшыя ўнівэрсытэты?

### Андрэй напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 16:18

Калі гэта прывядзе да таго, што са школьнай праграмы скасуюць асновы праваслаўя, тады я — «за». У мяне дзіце падростае, і мяне проста жах бярэ, калі падумаеш, што яму хутка ў

# Улады стаміліся гуляць у дэмакратыю

Мясцовыя выбары бяз выбару: 97% акругаў безальтэрнатыўныя. Імітацыя альтэрнатыўнасці працягваецца толькі ў вялікіх гарадах. Незалежнае грамадства перастала спадзявацца на выбары: лічба зарэгістраваных кандыдатаў ад апазыцыйі ўтрая меншая, чым у 2003 г. Хаду кампаніі аналізуе **Зьміцер Панкавец**.

15 снежня ЦДК падвёў вынікі рэгістрацыі кандыдатаў ў дэпутаты мясцовых саветаў. У краіне на 22 658 выбарчых акругаў зарэгістраваны 23 791 кандыдат. Такім чынам, конкурс на дэпутацкі мандат складае 1,05 кандыдата на месца, або 97% акругаў будуць безальтэрнатыўнымі (у шэрагу акругаў у вялікіх гарадах на адно месца прэтэндуюць тры-чатыры кандыдаты).

Савецкая безальтэрнатыўнасць вярнулася на выбары ў сельскія саветы. На 16 443 мандаты будзе прэтэндаваць 16 675 кандыдатаў.

Сьледам за іншымі савецкімі завяззёнкамі ў краіну вяртаецца герантакратыя. Толькі 7% зарэгістраваных кандыдаў маладзейшыя за 30 гадоў.

З 245 зарэгістраваных ініцыятыўных групаў кандыдатаў ад ПКБ пасля рэгістрацыі барацьбу працягваюць толькі 50 актывістаў партыі. На апошнім зьездзе ПКБ была прынятая рэкамендацыя аб няўдзеле ў выбарах, таму большасць камуністаў зьнялі свае кандыдатуры. Некаторыя пакінулі свае кандыдатуры «дзеля экспэрымэнту».

Каля 130 чалавек вылучаныя ад БНФ.

АГП змагло зарэгістраваць блізу 60 кандыдатаў.

Лічбы па БСДП (Грамада) пакуль да канца невядомыя.

У 2003 г. дэмакратычная кааліцыя зарэгістравала каля тысячы сваіх кандыдатаў, зь іх дэпутатамі рознага ўзросту сталі 100 чалавек. Сёлета дасягнуць такога пасьпеху будзе немагчыма.

Калі ўлічыць, што вялікую долю альтэрнатыўных звычайна адсейваюць на этапе кампаніі, іх застанецца яшчэ менш.

Ня выключана, што прадстаўнікі Дэмакратычных сілаў здымуць свае кандыдатуры перад выбарамі, як гэта ўжо зрабілі камуністы.

Ва ўмовах, калі выбарчыя камісіі складзеныя з прадстаўнікоў ідэялігічнай вэртыкалі, падлік галасоў ня мае сэнсу, мяркуюць яны, і выбары варта скарысто-

ўваць толькі для агітацыі.

## Магілёўшчына: Чыгіра зарэзалі

«Па Магілёўшчыне агулам зарэгістравана каля 35 дэмакратычных кандыдатаў», — расказвае журналіст Алесь Асіпцоў. Сярод найбольш характэрных «зарэзаных» прэтэндэнтаў папулярныя сярод людзей дэпутат бабруйскага гарсавету, настаўнік Алесь Чыгір і лідэр магілёўскай філіі незарэгістраванай Партыі свабоды і прагрэсу Аляксандар Сілкоў.

Сярод зарэгістраваных — кіраўнік Магілёўскай абласной арганізацыі БНФ Рыгор Кастусеў, Уладзімер Шанцаў з АГП, прафсаюзны актывіст з Бабруйска Міхаіл Кавалькоў, Сяргей Стральцоў (АГП), былы дырэктар саўгасу «Дрыбінскі» Мікалай Юркоў.

Сярод гарадоў Магілёўшчыны, дзе дэмакратычных кандыдатаў рэгістравалі — Магілёў, Бабруйск, Горкі, Шклоў, Асіповічы, Дрыбін. Гэта красамоўны сьпіс. У гэтых гарадах улады лічаць, што нерэгістрацыя альтэрнатыўных кандыдатаў нявыгадная для рэпутацыі існуючага ладу. Выбарцы тут яшчэ не дасьпелі, каб прыняць безальтэрнатыўнасць выбараў.

## Гарадзеншчына: адмовілі Чырвоненку і Мальчыку

У Горадні ў рэгістрацыі адмовілі намесьніку старшыні суполкі АГП Уладзімеру Чырвоненку і кіраўніку гарадзенскай абласной арганізацыі БНФ Сяргею Мальчыку. Затое рэгістрацыю атрымаў дэпутат Гарадзенскага гарсавету мінулага скліканьня прафсаюзу, правадзьяр Сяргей Антусевіч.

Сярод іншых зарэгістраваных дэмакратаў — Андрэй Фралоў, Дзяніс Івашын, Валер Кісель.

## Берасьцейшчына: безальтэрнатыўныя Баранавічы

У Берасьцейскай вобласці рэгістрацыю прайшлі каля 50 дэмакратаў. 32 ча-

лавекі зарэгістравана ад БНФ, каля 13 ад БСДП (Грамада), па некалькі кандыдатаў прадстаўляюць АГП і ПКБ. Безь ніводнага дэмакратычнага кандыдата засталіся 170-тысячныя Баранавічы, дзе пазыцыі нацыянальных і дэмакратычных сілаў асабліва моцныя.

«Напачатку на выбары ішлі 8 чалавек ад апазыцыі, але з розных прычынаў усе былі зьнятыя, — кажа журналіст баранавіцкай газэты «Іntexpress» Руслан Гарбачоў. — «Пэкэбоўцы» самі зьнялі свае кандыдатуры яшчэ да рэгістрацыі, іншым адмовілі з надуманых прычынаў кшталту непададзенага ў дэкларацыю машыннага прычэпу ці нечага яшчэ. Усяго на 36 баранавіцкіх акругаў зарэгістраваныя 37 кандыдатаў. Выбары ў нашым горадзе будуць абсалютна безальтэрнатыўнымі. Сярод прэтэндэнтаў найболей настаўнікаў і мэдыкаў».

У іншых гарадах вобласці адмоваў няшмат.

Толькі дэпутату маларыцкага райсавету Ўладзімеру Малёву адмовілі ў рэгістрацыі дэпутатам у райсавет, але далі рэгістрацыю на больш складаныя выбары ў аблсавет, дзе вялікая акруга, якую пры абмежаваньнях выбарчага заканадаўства немагчыма ахапіць агітацыяй. Прайшлі рэгістрацыю Сьцяпан Навасельчан (АГП), прафэсар Іван Акінчыц (ПКБ), Юрась Губарэвіч (ПБНФ). Альтэрнатыўныя кандыдаты будуць на выбарах у Берасьці, Століне, Лунінцы, Пінску, Дарагічыне, Бярозе, Кобрыне, Маларыце, Івацэвічах.

У першым туры мінулых мясцовых выбараў у Белаазерску большасць месцаў у гарсавеце ўзялі дэмакратычныя кандыдаты на чале з папулярным фронтаўцам Юрасём Губарэвічам. Цяпер гэта ня будзе магчыма, бо ў горадзе зарэгістраваныя толькі чатыры апазыцыянэры. Юрась Губарэвіч кажа: «У Белаазерску на кожнай акрузе будзе па два прэтэндэнты, таму цяжка сказаць, хто менавіта будзе кандыдатам уладам. Па адной акрузе ідуць, напрыклад, манцёр і сьлесар, ці намесьнікі дырэктароў розных прадпрыемстваў».

## Віцебск зачышчаны

Безальтэрнатыўнымі будуць выбары і ў Віцебску. Выбарчыя камісіі «зарэзалі» ў Віцебску кіраўніка віцебскага абласнога штабу Аляксандра Мілінкевіча Хрыстафора Жалыпава, бацьку палітвязьня Кастуса Севярынца, Аляксея Гаўруцікава (БСДП (Грамада)), Уладзіслава Токарава (ПБНФ). Старшыня рады Віцебскай абласной арганізацыі Партыі БНФ Кастусь Смолікаў быў

зарэгістраваны толькі на выбарах у аблсавет. Зачэпкай для нерэгістрацыі зьяўляюцца нібыта несапраўдныя подпісы. Даказаць праўду вельмі складана.

Хрыстафор Жаляпаў гаворыць, што будзе праз суд дамагацца сваёй рэгістрацыі. «Выбарчым камісіям дастаткова знайсці пяць несапраўдных подпісаў, каб скасаваць рэгістрацыю. Трэба адзначыць таксама, што ніхто не паказвае, дзе менавіта былі дапушчаныя памылкі. Кажуць проста, што знайшлі столькі й столькі несапраўдных подпісаў».

Усяго па Віцебшчыне атрымалі рэгістрацыю 24 чалавекі з дэмакратычнай каліцыі. Сярод іх настаўніца-фронтаўка Лера Сом (Полацак), Яраслаў Берніковіч (Глыбокае), выгнаны з працы дырэктар школы Леанід Гаравы (Гарадок), Алесь Шутаў (Ворша), Ганна Леўчанкава (Барань), камуніст Мікалай Петрушэнка (Коханава).

Таксама незалежныя кандыдаты будуць у выбарчых спісах Наваполацку, Верхнядзвінску, Мёраў. У Паставах у рэгістрацыі адмовілі краязнаўцу Міхасю Гілю.

### Гомельшчына: адзіны пазьняковец

Дэмакратычных кандыдатаў па Гомельшчыне было зарэгістравана ўсяго 26 чалавек. Гэта прадстаўнікі АПП — 16 чалавек, ПБНФ — 6, ПКБ — 3, КХП-БНФ — 1. Нягледзячы на тое, што партыя вырашыла байкатаваць мясцовыя выбары ў Гомелі, быў зарэгістраваны прадстаўнік КХП-БНФ Уладзімер Шыцікаў. Усяго шэсьць апазыцыйнаў будуць прэтэндаваць на месца ў Гомельскі гарсавет. Не зарэгістравалі вядомых у сваім горадзе Уладзімера Кацору, Галіну Скараход, Аляксандра Касыцочэнку.

Таксама дэмакраты будуць у спісах выбарцаў Жлобіна, Мазыра, Калінкавічаў, Буда-Кашалёва, Добруша, Веткі. Часьцей у гэтых гарадох зарэгістравана па адным дэмакрате.

### Менск: востраў кіраванае дэмакраты

Толькі ў сталіцы ўлады палічылі патрэбным гуляць у дэмакратыю. У сталіцы на 55 акругаў зарэгістравалі 168 кандыдатаў, у тым ліку правабаронцу Алега Воўчака, намесьніка старшыні Партыі БНФ Алеся Міхалевіча, Алеся Страль-

цова з Грамады, старшыню АПП Анатоля Лябедзьку, ягонага сына Арцёма, а таксама старшыню ПБНФ Вінцука Вячорку. Рэгістрацыю не прайшоў генэрал Фралоў.

Аднак пры гэтым ні ў адну выбарчую камісію ня трапіў незалежны вылучэнец. Яны складаюцца цалкам з стаўленікаў ідэалігічнае вэртыкалі. Таму падлік галасоў будуць ажыццяўляць, фактычна, прадстаўнікі пэўных кандыдатаў.

### Меншчына: Салаш зьняўся

На Меншчыне зарэгістравана каля трох дзясяткаў незалежных кандыдатаў у дэпутаты. Дэмакраты ідуць у Вузьдзе, Слуцку, Пухавічах, Жодзіне, Барысаве. Праўда, самы яркі лідэр апазыцыі з Барысаве Сяргей Салаш і яшчэ тры апазыцыйныя актывісты адмовіліся ад рэгістрацыі, пратэстуючы супраць грубага парушэньня выбарчага заканадаўства.

У Салігорску мясцовыя выбарчыя камісіі адмовілі з надуманых прычынаў у рэгістрацыі амаль усім дэмакратам. Незарэгістраваныя Павал Батуеў, Аляксей Валабуеў.

У Вялейцы бар'ер рэгістрацыі пераадолелі шасьцера актывістаў.



# Пісьменьнік Іван Навуменка спачыў на Кальварыі

Яго пахавалі ў аўторак.

Адшоў ад нас народны пісьменьнік Беларусі Іван Навуменка. Народжаны ў Васілевічах у 1925 годзе, ён стаў вядомы сваёй ваеннай прозай. Ён быў таксама пльённым і заслужаным літаратуразнаўцам. Характэрны літаратар са-вецкай школы, ён цяжка перажываў злом камуністычнага ладу, постсавецкае бураленне і падзеньне грамадзкага прэстыжу пісьменьніка працы, ды так і ня здолеў упісацца ў новы час.

Пахаваньне адбылося ў аўторак, а 13-й, на менскіх Кальварыйскіх могілках.

Іван Навуменка быў адзіным з народных пісьменьнікаў Беларусі, званьне якому прысудзіў А.Лукашэнка. Гэта адбылося на самым пачатку 1995 году, калі беларуская інтэлігенцыя яшчэ ня стала аб'ектам ідэалічнага цькванья. У 2005–2006-м стары ўжо і смяротна хворы творца рашуча адмовіўся падтрымаць стварэньне пралукашэнкаўскага Саюзу пісьменьнікаў нумар два на чале з Чаргінцом, даслаўшы апошняму гнеўны і зьдэлівы ліст.

Зямля пухам майстру беларускага слова.



АНДРЭЙ ЛЯНКЕВІЧ

**Іван Навуменка**

прышоў на сьвет 16 лютага 1925 г. у Васілевічах, сёньня Рэчыцкі раён Гомельскай вобл. Скончыў БДУ (1950), доктар філялягічных навук (1969), прафэсар (1971). З 1972 г. — дырэктар Інстытуту літаратуры імя Янкі Купалы. З 1992 г. — дарадца пры прэзыдыюме Акадэміі навук Беларусі.

Друкаваўся з 1955 г. Першы зборнік апавяданьняў — «Сямнацатай вясной», аўтар апавесьцяў «Сьнежань», «Мой сябар Пятрусь», «Бульба», «У бары на сьвітаныні», раманаў «Сасна пры дарозе», «Вецер у соснах», «Сорак трэці».

Іван Навуменка быў аўтарам літаратуразнаўчых манаграфіяў пра Янку Купалу, Якуба Коласа, Зьмітрака Бядулю, Максіма Багдановіча, Кузьму Чорнага.

## Разьвітаньне з Народным

Дом на Маркса, 36, насупраць Адміністрацыі прэзыдэнта, быў першым «пісьменьніцкім домам» у Менску. Тут жылі Уладзімер Караткевіч, Вячаслаў Адамчык, Іван Шамякін. 19 снежня ў гэтым доме разьвіталіся з народным пісьменьнікам Беларусі Іванам Навуменкам. Ён быў апошнім з пісьменьнікаў, хто жыў у гэтым доме ад моманту яго засяленьня.

Разьвітацца з Навуменкам прыйшло каля 250 чалавек. Да кватэры пісьменьніка, што месціцца на чацьвёртым паверсе, утварылася жывая людзкая чарга ад першых паверхаў. Амаль усе неслі кветкі. Было багата моладзі зь бел-чырвона-белымі значкамі і значкамі «За Свабоду» на вопратцы.

Праводзіць свайго калегу ў апошні шлях сабраліся практычна ўсе пісьменьнікі старэйшага пакаленьня. Паэт Анатоль Вярцінскі расказвае,

што ягонае і Навуменкава лецішча былі побач: «Іван заўсёды заставаўся вяскоўцам. Ён любіў па-сялянску аглядаць палеткі, глебу, любіў хадзіць гуляць у лес. У гэтым і была сутнасьць ягонай вясковая натуры, спосаб жыцьця. Сёньня я магу сказаць толькі апошняе «бывай» і апошняе «даруй». Ля труны стаялі Ніл Гілевіч, Генадзь Бураўкін, Валянцін Тарас.

Леанід Дранько-Майсюк называе сябе адным з тых пісьменьнікаў, хто прыйшоў у літаратуру ў тым ліку дзякуючы творчасьці І.Навуменкі. «Я ўспамінаю, як у 1970 годзе па радыё пачуў, што Іван Навуменка скончыў працу над новым раманам «Сорак трэці», і вельмі ўзрадаваўся. Бо ўжо быў раней знаёмы з творчасьцю Івана Якаўлевіча. Узгадваю, наколькі зачытанымі былі яго кніжкі ў давыдгарадоцкай бібліятэцы. Для мяне і сёньня раман «Вецер у

соснах» зьяўляецца адным з найбольш знакавых у беларускай літаратуры». Менавіта Дранько-Майсюк нёс крыж.

На разьвітаньні не было прадстаўнікоў афіцыйнага Саюзу пісьменьнікаў. А.Вярцінскі кажа, што прыйсьці сюды Чаргінец папрасіў мяне з маральных і этычных меркаваньняў пасылаць ягоных сумнавядомых заяваў пра стан здароўя Навуменкі.

Аляксандар Вайтовіч быў адзіным палітыкам, хто прыйшоў на разьвітаньне. «Зь Іванам Навуменкам я пазнаёміўся падчас свайго прэзыдэнцтва ў Акадэміі навук, тады Навуменка ўваходзіў у склад прэзыдыюму, і мы часта кантактавалі. У мяне засталіся вельмі добрыя ўражаньні ад гэтага знаёмства, таму лічу сваім абавязкам прыйсьці на пахаваньне», — сказаў А.Вайтовіч.

Віктар Жыбуль, прадстаўнік маладзейшага пакаленьня пісьменьнікаў, сказаў, што прыйшоў, каб выказаць сваю павагу і пашану

Народнаму пісьменьніку. «Што б ні казалі, але проста так гэтае званьне ніколі нікому не давалі. Гэта быў сапраўды добры пісьменьнік».

Труна Івана Навуменкі не была накрытая ні бел-чырвона-белым, ні чырвона-зялёным сьцягам. Труну з Навуменкам паклалі ў маленькі мікрааўтобус. Для жадаючых трапіць на пахаваньне былі падрыхтаваныя два аўтобусы. Ніхто не перакрываў праспэкт, як падчас пахаванья Быкава.

Побач з домам праехала машына здымачнай групы БТ, што вярталася зь нейкага іншага заданья. Дзяржаўныя мас-мэдыі не прысутнічалі на разьвітаньні з адзіным у краіне пісьменьнікам, званьне народнага якому надаў Аляксандар Лукашэнка. Навуменка так і ня стаў сваім для сёньняшніх уладаў.

Народнага пісьменьніка Беларусі Івана Навуменку пахавалі, як ён і хацеў, на Кальварыйскіх могілках, побач з жонкай.

**Зьміцер Панкавец**

# Бэльгіі больш не існуе. Кароль пакінуў краіну

Жыхары Бэльгіі перажылі сапраўдны шок пасля таго, як па дзяржаўным тэлебачаньні ім паведамілі пра распад краіны.

Тое, што гэта розыгрыш, зразумелі ня ўсе й далёка не адразу.

Дзяржаўны тэлеканал РТБФ у сярэдзі вечарам аб'явіў пра тое, што парламент Фляндрый прагаласаваў за адлучэньне гэтага флямандзкамоўнага рэгіёну ад Каралеўства Бэльгія, што Бэльгіі болей не існуе, а кароль на вайсковым самалёце пакінуў краіну. Журналісты перада-

валі гэтую «навіну» з-пад каралеўскага палацу. Праз пэўны час пайшлі іншыя жывыя ўключэньні: з-пад палацу «Атоміюм», дзе, нібыта, схаваліся бэльгійскія палітыкі, верныя адзінству краіны, з часовых пунктаў пропуску, нібыта абладжаных флямандзкай вартай на мяжы франкамоўных і флямандзкамоўных кварталаў сталіцы, інфармацыя пра перакрыцьцё трамвайных маршрутаў на гэтай новай мяжы... Гэтая навіна перапахала ня толькі Бэльгію, але і суседнія краіны. Толькі праз пэўны час выпускі «навінаў» пачалі суправаджацца бесьперапынным рухомым радком. У ім тлумачылася, што ўсё гэта толькі



Во так можа падзяліцца Бэльгія.

журналісцкая выдумка. Праўда, набраны ён быў настолькі дробным шрыфтам, а журналісты і вядоўцы былі настолькі сур'ёзныя, што многія глядачы працягвалі прымаць гэтую сэнасацыйную навіну за шчырую праўду. Апроч таго, праўдападобнасьці гэтым паведамленьням дадалі так званыя «жывыя» ўключэньні, у якіх свае камэнтары з нагоды расколу краіны давалі вядомыя ў Бэльгіі палітыкі й грамадзкія дзеячы.

Паводле словаў прадстаўнікоў тэлеканалу, гэты праект меў ня толькі жартаўлівыя мэты. Ён быў старанна прадуманы і рыхтаваўся ў таямніцы два месяцы. Яны намагаліся прадэманстраваць усе негатыўныя наступствы магчымага падзелу Бэльгіі на Фляндрыю й Ва-

ллёнію. Сам па сабе такі сцэнар абмяркоўваюць у гэтай краіне ўжо даволі даўно.

Гэтая праграма выклікала бурную рэакцыю афіцыйнага кіраўніцтва – прэм'ер-міністар Бэльгіі ў афіцыйнай заяве назваў праграму й ейных аўтараў «абсалютна безадказнымі». Міністарка інфармацыі заявіла, што СМІ ў дадзеным выпадку парушыла журналісцкую этыку. Што цікава, ніхто не гаворыць пра закрыцьцё каналу: журналісты ў свабоднай краіне маюць права і на правакацыю.

**АК; «Газета Выборча», «Эхо Москвы»**



Кадр з скандальнага рэпартажу РТБФ.

## Эўрасаюз пазбавіць Беларусь гандлёвых прэфэрэнцыяў

Фармальнае рашэньне ў гэтай справе было прынятае міністрамі краінаў Эўразьвязу 20 сьнежня без аніякай дыскусіі.

Супраць гэтага выказваліся Латвія, Літва і Польшча, заяўляючы, што такі крок ударыць не па прадстаўніках рэжыму, але па звычайных беларусах, аднак супраціву трох краінаў аказалася недастаткова.

Праўда, на справе рашэньне аб пазбаўленьні Беларусі гандлёвых прэфэрэнцыяў мае хутчэй сымбалічны, чым практычны эфэкт. Яно ўвойдзе ў сілу толькі праз 6 месяцаў пасля фармальнага прыняцьця, а прадстаўнікі беларускага ўраду заўжды могуць зрабіць нейкія фармальныя крокі, каб яшчэ адцягнуць яго прымяненьне.

Пад рэжым гандлёвых прэфэрэнцыяў падпадаў беларускі экспарт на 300—500 млн эўра, аднак страты Беларусі будуць намнога меншыя. Ня ўсе артыкулы экспарту стануць нявыгаднымі для экспарту ў выніку ўвядзеньня дадатковых мытаў.

**МБ; з выкарыстаньнем інфармацыі радыё «Свабода»**

## Канада ўвяла санкцыі супраць Беларусі

Абмежаваньні тычацца экспарту тавараў у Беларусь. Паводле пастановаў, любая кампанія, якая пажадае прадаць тавар у Беларусь, павінна зьвярнуцца да ўладаў па экспартную ліцэнзію. Міністар замежных справаў Канады Пітэр Маккей сказаў: «Канада і міжнародная супольнасьць павінны аказаць ціск на Беларусь, каб палешшыць умовы жыцьцё людзей».

Беларусь амаль не імпартуе прадукцыі з Канады, таму санкцыі маюць сымбалічны характар.

**Паводле радыё «Свабода»**

Камэнтар Сяргея Богдана — старонка 8.

# Фатальны шлях санкцый

Канада першай увяла эканамічныя санкцыі супраць Беларусі. Камэнтуе **Сяргей Богдан**.

Гаворачы пра ўплыў эканамічных санкцыяў на палітычныя пераўтварэнні ў краіне, варта памятаць, што яны выклікаюць цэлы шэраг непазбежных негатыўных наступстваў для пацярапелай краіны пры няўдзячнасці дасягнення канчатковай высакароднай мэты. Магчымыя эканамічныя санкцыі міжнароднай супольнасці ў дачыненні да Беларусі нібыта павінны спрыяць дэмакратызацыі краіны.

Абвяшчаючы ў панядзелак аб абмежаванні экспарту тавараў у нашу краіну, канадзкі ўрад дэклараваў акурат такую мэту. Эўрасаюз пакуль устрымаўся ад крокаў у гэтым напрамку дзякуючы пазыцыі сумежных зь Беларусіяй дзяржаў. Абурацца гэтай эўрапейскай асцярожнасцю ня варта — яна мудрэйшая за канадзкую прынцыповасць. Каб зразумець чаму, зірнем на няпросты балянс вынікаў і выдаткаў рэжыму санкцыяў.

## Санкцыі — гэта фантом

Эканамічныя санкцыі і нават поўная блякада самі па сабе яшчэ ніколі і нідзе не выклікалі палітычных змяненняў. Перамена выспявала ў выніку ўнутраных працэсаў, ім маглі дапамагчы гэтыя санкцыі, але толькі неапраўдана высокім коштам для развіцця краіны ў далейшым (калі мэта не апраўдвае сродкі). Нагадаем, нават фактычная эканамічная блякада не зваліла рэжымы на Кубе, у Іраку ці Паўночнай Карэі. Санкцыі не наблізілі палітычных пераменаў у Іране, Лібіі ды Бірме. Такім чынам, калі эканамічныя санкцыі мала дзе ў сьвеце прыводзілі да дэмакратызацыі, дык чаму тады сучасная Беларусь будзе выключэннем з гэтага правіла? У выпадку наяўнасці сапраўды

жыццёва важных для сваіх нацыянальных інтарэсаў праблемаў буйныя краіны (ЗША, Вялікая Брытанія) ня раз зьвярталіся да санкцыяў і блякады апанэнтаў, але ніколі не дасягалі жаданага выніку, гублялі ўрэшце цяжкія і пераходзілі ў сваёй палітыцы да больш радыкальных і ваяўнічых наступных пунктаў пляну — калі гэта сапраўды было ім трэба (як ЗША ў выпадку Нікарагуа ці Іраку). Беларусь з гэтага пункту гледжання мае жыццёва важнае значэнне для нацыянальных інтарэсаў толькі адной буйной дзяржавы, здатнай на шырокамаштабныя паспяховыя дзеянні ў дачыненні да менскага рэжыму — Расеі.

Нават Польшча тут мае і яшчэ доўга будзе мець толькі другародную ролю. Нямецкая ж палітычная эліта аддае перавагу дамоўленасцям з Масквой, яшчэ баючыся, праўдападобна, «ваймарскай» Расеі, якая, як мяркуюць бэрлінскія стратэгі, калі яе залішне пакрыўдзіць на «нацускраінах», можа фашызаватца падобна Ваймарскай рэспубліцы пачатку 1930-х гадоў.

Можна запярэчыць, што цяпер зьявілася новая сіла — Эўразьвяз. Але гэты актор адрозны па якасці ад нацыянальных дзяржаваў. Я маю на ўвазе перадусім асаблівасці структуры ЭЗ, дзе рашэнні прымаюцца зусім ня так зладжана і далёка ня так адзначна, як у звыклых для нас структурах нацыянальных дзяржаваў. Нацыянальная дзяржава — гэта значыць манаполія гвалту пэўнай структуры на пэўнай тэрыторыі (умоўна кажучы, Магілеў ня можа беспакarana не выконваць беларускія законы ці аддзяліцца ад Беларусі), а ЭЗ — добраахвотнае аб'яднаньне, і пра такую манаполію гвалту на ўзроўні Зьвязу казаць не выпадае. Брусэль хутчэй каардынуе, чым наагул нешта вырашае, а фактычна любая складовая частка яго тэрыторыі, ня згодная з Брусэлем, можа выйсьці са Зьвязу (як некалі Грэнляндія).

Вялікія спадзевы з ЭЗ беларускія

дэмакраты пачалі зьявляць з абмеркаваньнем беларускага пытання ў Эўрапарлямэнце. Але перабольшваць значэнне гэтых абмеркаваньняў ня варта, бо рэзалюцыі Эўрапарлямэнту па міжнародных пытаннях, міжнародных адносінах і візавай палітыцы, вядома, важныя, але палітыкі ЭЗ насамрэч не вызначаюць. Ахвотныя могуць гэта спраўдзіць нават па просьбенай схеме трох апораў супольнай палітыкі ЭЗ.

Вызначаюць жа эўразьвязуючую замежную палітыку ўрады. Больш за тое, фактычна гэта робяць перш за ўсё ўрады старых сяброў Зьвязу — прытым, нашыя зычлівыя польскія і балтыйскія суседзі ня змогуць ў бліжэйшай пэрспектыве нешта ў гэтым змяніць, ды пераарыентаваць палітыку Зьвязу ў дачыненні да Ўсходняй Эўропы. Справа ў тым, што нават разам узятыя яны мала што могуць проціпаставіць аўтарытэту ці эканамічнай магутнасці старых чальцоў Зьвязу. А старыя чальцы Зьвязу заўжды былі куды больш зацікаўленыя ў міжземнаморскім і блізкаўсходнім напрамках замежных зносінаў (з сваіх гістарычна абумоўленых меркаваньняў).

Таму верагодныя санкцыі ў дачыненні да Беларусі з заходняга боку рызыкуюць застацца толькі прыгожым жэстам ўвагі да прынцыпаў дэмакратыі (што не зьявіцца катастрофічнай іх цаны для самой краіны, бо на краіны ЭЗ прыпадае ўжо каля паловы нашага замежнага гандлю). Большага ўмяшаньня з заходняга боку Лукашэнку баяцца няма чаго, мы настолькі нікому на тым баку не дапякаем, каб ён пачаў якія-кольвечы радыкальныя захады. Баюся, што пакуль толькі Пуцін «думае пра Беларусь».

## Санкцыі як шлях у Трэці сьвет

Шанцы на дэмакратызацыю праз санкцыі — невялікія. А як жа з цаной, якую давадзецца заплаціць



краіне, якая пад іх трапіла? Тое, чым абарочваюцца дэмакратызацыйныя санкцыі, я пастаянна назіраю, прыяжджаючы ў Іран. Гэта краіна да санкцыяў мела найсучаснейшае абсталюванне і імкліва мадэрнізоўвалася, імпартуючы зь усяго сьвету нават найдаражэйшыя дасягненні чалавечага розуму (нафтавых грошай хапала!). Іран вось-вось павінен быў далучыцца да новых індустрыяльных краінаў... Сёньня ён адкінуты на дзесяцігодзьдзі назад, бо вымушаны двойчы «вынаходзіць усе ровары», альбо закупляць іх састарэлыя тэхналогіі ў далёкай на лідэраў тэхналагічнай галіны кшталту Расеі ды Пакістану. Гэта выснажвае інтэлектуальныя рэсурсы, марнуе грошы, стрымлівае

разьвіцьцё, а, урэшце, пакуль ні на цалю не наблізіла дэмакратычныя зрухі. Прытым краіна застаецца ў шэрагах Трэцяга сьвету. Вядома, Іран — крайні прыклад, але і Беларусь можа апынуцца ў падобнай нязручнай сытуацыі, і нават з Другога сьвету выпасці ў Трэці, усё праз санкцыі, бо грошай на куплю тэхналогіяў і тавараў па трайной цане ў нас няма, як няма той самай нафты. Санкцыі гіпатэтычна, згодна з марамі іх прыхільнікаў, набліжаюць дэмакратызацыю ў сьветлай будучыні, але руйнуюць любую краіну ўжо сёньня, замаруджваюць разьвіцьцё ва ўсіх галінах. Пазаўтра можа (!) адбыцца рэвалюцыя, але ўжо сёньня прадпрыемствы трацяць магчымасьці для мадэрнізацыі і выхаду на рынкі. А стабільна

замацавацца на рынках вымагае вялікай і працяглай працы. Нават самая лепшая дэмакратычная рэвалюцыя не адноўці вокамігненна парушаныя санкцыямі эканамічныя сувязі, ня выправіць спрычыненыя санкцыямі перакосы.

Вядома, першы вінаваты — той, хто давёў край да санкцыяў, усталяваўшы непрымальны для нас рэжым палітычнага кіраваньня. Але калі мы дбаем пра інтарэсы краіны ў далёкай пэрспэктыве, дык ня можам вітаць санкцыі, якія руйнуюць край у пагоні за зданьню дэмакратызацыі. У зруйнаванай краіне Трэцяга сьвету ня будзе дэмакратыі. Нельга ўсьлед за рэжымам проста грэбаваць пагрозай разбурэньня краіны на шляху да палітычнай перамогі. Гэта будзе антынацыянальная палітыка.

### Працяг са старонкі 3.

школу.

#### Марыман напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 17:03

Вось менавіта ў Польшчы зь яе радые «Марыямі» і ідзе ўсё да хрысьціянскага фундаменталізму!

#### С.П. напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 17:16

Alaksiej, ну а што добрага дае істотная роля рэлігіі ў жыцьці грамадства жыхарам, скажам, ЗША ці Польшчы? Што, там лепш вырашаюцца нейкія сацыяльна-эканамічныя праблемы ў параўнаньні з краінамі, дзе рэлігія ня мае такога ўплыву? Ці там, можа, жыхары ў масе сваёй больш маральныя і дабрадзейныя? Параўнальная статыстыка хоць бы аб узроўні злучанасьці ў розных краінах не дазволіць прыйсьці да такой высновы.

#### Марыман напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 18:08

Духоўнасьць і маральнасьць разьвіваюцца самім чалавекам, а рэлігіі толькі паразытуюць на гэтых пачуцьцях. Усе рэлігійныя аб'яднанні мусяць быць прыраўнены да грамадзкіх арганізацый. Чым Экзархат лепшы за Саюз пісьменьнікаў?

#### Славянка напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 18:33

Аўтар маніць наконт вяртаньня атеізму як дзяржаўнай ідэалёгіі. У артыкуле Рубінава асуджалася залішняя актыўнасьць царквы ў парушэньні Канстытуцыі, яе неапраўданае імкненьне ў школу, і ня толькі ў школу, але і ў армію. Калі нехта не разумее розьніцы паміж сьвецкім і атеістычным, то гэта

ягонья праблема. Зь якой бы нагоды дзяржава ні імкнулася да сьвецкасьці, я магу толькі вітаць гэта. Чым больш адукаваным і больш вольным у сваім мысьленьні будзе народ, тым менш будзе ў грамадстве цемрашальства і гвалту. «А хрысьціянства дае надзею ўсім!» — а вось ня трэба гаварыць за ўсіх. Хрысьціянскае цемрашальства нічым ня лепей якога іншага.

#### Рэд. Славянцы напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 18:54

Калі б гэта быў прости аўтар... А тут кіраўнік ідэалёгічнага ведамства... Адзін пішам, два наўме, кажа прымаўка. На справе гэты артыкул азначае ўскосны загал ідэалёгічнай вэртыкалі і тайнай паліцыі. Дысэртацыі на рэлігійную тэматыку будуць забараняцца. Ксяндзоў і пратэстанцкіх сьвятароў перастануць пуськаць у навучальныя ўстановы, як ужо забаранілі пуськаць беларускамоўную інтэлігенцыю. Сыстэма робіць яшчэ адзін крок да татальнасьці — цяпер ужо зьбіраецца «вызваліць людзей з-пад уплыву царквы», хоць законы, канстытуцыя і міжнародныя нормы адносяць рэлігію і веру да справаў сумленьня. З чаго гэта дзяржава бярэ на сябе права кагосьці вызваляць з-пад уплыву царквы? Артыкул Рубінава яшчэ раз сьведчыць, што ў так званых ідэалёгічных аддзелах (таксама супярэчных канстытуцыі і эўрапейскім нормам) акапаліся інтэлектуальныя сталіністы. Аналізаваць такія артыкулы, лічым, патрэбна. Цікава, што гэты артыкул даслаў да нас аўтар з Докшыцкага раёну. Там, у глыбінцы, людзі тонка адчуваюць, што стаіць за гладкімі словамі ўлады.

#### Віктар Місевич напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 22:24

Змаганьне з Богам — гэта змаганьне з чалавекам. Савецкі атеізм панішчыў

храмы і панішчыў беларусаў. Сёньня маем тое, што маем: паўсюднае п'янства і маральная разбэшчанасьць. Я — каталіцкі сьвятар, і не па газетных артыкулах ведаю жыцьцё простых людзей. Тым, хто за атеізацыю дзяржавы, хачу параіць: прайдзіцеся па калядзе, зайдзіце ў кожны дом на вёсцы, у горадзе і ўбачыце, што мы маем сёньня. Людзі ІСНУЮЦЬ без надзеі, ня маюць сэнсу жыцьця. Асабліва моладзь. Нядаўна ў маёй парафіі павесіўся 18-гадовы юнак. Ён ужо ня першы. Упэўнены, што, каб верыў у Бога, меў кантакт са сьвятаром — не ўчыніў бы гэткага. А ў школу мяне не пускаюць, і не таму, што настаўнікі супраць. Проста спадары ідэолягі палічылі за лепшае насаджваць кругом БПСМ, зь якога ўсе толькі сьмяюцца, чым дазволіць дзецяю пазнаёміцца бліжэй з дзесяццю прыказаньнямі. Як не прынёс Беларусі карысьці савецкі атеізм, так не прынясе і ўласнабеларускі. Гэта прысуд на самавынішчэньне нацыі.

#### Віталь зь Менску напісаў(ла) Сьнежань 14, 2006 у 23:46

Там, у дзяржаўных вярхах, лічаць, што Лукашэнка — Бог, і ўсё, што не па яго волі — злачынства. Таму й ня дзіўна, што йдзе гаворка пра поўнае падпарадкаваньне ўсяго грамадства Богу-Лукашэнку. Царква, па дзяржаўнай ідэалёгіі, павінна мець месца найміта ў дзяржаўных гульнях, а ня быць самастойнай сілай, якая яшчэ й кіруецца воляй Божай, вышэйшай за прэзідэнцкую. Рубінаў кажа пра тое, што нельга пуськаць царкву далей тых межаў, якія патрэбны сёньняшняму кіраўніцтву. Нельга нікому сёньня на Беларусі мець сваё Я. Вось так дзяржава знаходзіць сабе ўсё новых і новых ворагаў. Мала ім шчаміць іншадумцаў... Прышоў час і за сваіх узяцца. Ну-ну...

# Актуальныя левыя

Саюз беларускіх левых створаны на ўкраінскай зямлі. Калякін: стварэнне Саюзу левых сілаў прадыхтаванае момантам. Бухвостаў: непавага да правоў працоўных спарадзіла тры страшныя зьявы — фашызм, нацызм і сталінізм.

У Чарнігаве 17 снежня адбылася ўстаноўчая канфэрэнцыя аргкамітэту Саюзу левых партыяў. У працы канфэрэнцыі ўзялі ўдзел прадстаўнікі ПКБ, БСДП (Грамада) і жаночай партыі «Надзея». Для правядзення канфэрэнцыі спрабавалі адшукаць памяшканне ў Беларусі, але рады не далі, таму сход прайшоў у суседзкім Чарнігаве.

У Чарнігаўскі Палац культуры зьехаліся партыйцы з усіх рэгіёнаў Беларусі. Шмат хто, як магілёўская дэлегацыя партыі «Надзея», сутыкнуліся з праблемамі падчас перасячэння беларуска-ўкраінскай мяжы. Усёго ў працы канфэрэнцыі ўдзельнічалі 484 чалавекі, звыш ста дэлегатаў з той ці іншай прычыны не змагі дабрацца да Чарнігава.

Дэлегаты канфэрэнцыі падабраліся надзіва стракатыя. На чыіхсьці пінжаках красаваліся камсамольскія значкі з савецкай сымболікай, на іншых — бел-чырвона-белыя сцяжкі і значкі «За свабоду». Трэба адзначыць, што на ўсе партыйцы ўхвалілі ідэю стварэння Саюзу левых сілаў. З рэзкай крытыкай чарнігаўскай канфэрэнцыі выступіў сацыял-дэмакрат Анатоля Сідарэвіч: ён прынцыповы праціўнік саюзаў з камуністамі.

У асноўным на канфэрэнцыі прысутнічалі людзі старэйшага і сярэдняга пакаленняў, было зусім мала заўважана моладзі, хаця, паводле сьпісаў удзельнікаў, 111 чалавек былі ва ўзросьце да 30

гадоў. Моладзь асабліва не праяўляла сваёй актыўнасьці. Што праўда, і старэйшыя не былі цалкам абазнанымі ў партыйных рэаліях. Мужчына, што сядзеў за мной, увесь час пытаўся ў свайго калегі, хто сядзіць у прэзыдыюме, а тамака ў асноўным была прадстаўлена вярхоўка партыяў.

Канфэрэнцыю на беларускай мове вёў намеснік старшыні БСДП (Грамада) Аляксей Кароль. Спачатку былі вырашаныя арганізацыйныя пытаньні, хаця сп. Кароль і адзначыў, што ў іх усё адно ўзьнікнуць праблемы зь Мін'юстам.

Аляксандар Бухвостаў расказаў, што налета мас быць праведзены ўстаноўчы зьезд Беларускай партыі працоўных, якая паўстане на месцы ліквідаванай партыі працы, а пазьней далучыцца да Саюзу левых партыяў. Бухвостаў адзначыў, што непавага да правоў працоўных спарадзіла тры страшныя сусьветныя зьявы — фашызм, нацызм і сталінізм.

Старшыня жаночай партыі «Надзея» Алена Яськова не пакінула яснага і адназначнага ўражаньня. Яна ў асноўным гаварыла звычайна рэчы з багажу апазыцыйнага палітыка пра дэмакратыю, свабоду, канстытуцыю. Назвала Беларусь «запаведнікам хамства» і выказала ўпэўненасьць, што гэты лад хутка зьменіцца.

Сяргей Калякін, у сваю чаргу, адзначыў, што «гэтая канфэрэнцыя ня ёсьць штучнай, а прадыхтаваная

момантам. Улада манапалізавала левы флянг Беларусі, але задача ўдзельнікаў сёньняшняй канфэрэнцыі зламаць гэты стэрэатып». Выступ Калякіна быў вельмі энэргічным, ён сем разоў зрываў авацыі залі. Старшыня ПКБ назваў мясцовыя выбары фарсам, а таксама першы ў гэты дзень заклікаў вызваліць палітвязьняў. Калякін таксама, як і Яськова, гаварыў, што беларускім уладам засталося ўжо нядоўга, а асноўнай задачай левых партыяў назваў «разбурэнне сьцяны страху».

Перад выступам старшыні БСДП (Грамада) Анатоля Ляўковіча з залі прыйшла цыдулка з пытаньнем: «Чаму пад канчатковым дакумэнтам канфэрэнцыі стаіць подпіс Ляўковіча, а не Казуліна? Раіса Міхайлоўская, прэс-служба А.Казуліна». Як высветлілася, Ляўковіч па сёньня афіцыйна зьяўляецца старшынём партыі, а зьезд, дзе быў абраны Казулін, Мін'юст не прызнаў.

Ляўковіч выступаў імпрэтна. Сярод іншага ён адзначыў, што для БСДП (Грамада) адной з асноўных задач «зьяўляецца нацыяльна-культурнае разьвіцьцё». Менавіта Ляўковіч першым на канфэрэнцыі гукнуў у залю «Жыве Беларусь!». Па-беларуску таксама выступаў і адвакат Казуліна Ігар Рынкевіч, які распавёў пра сваю нядаўнюю сустрэчу з Казуліным. Рынкевіч сказаў, што Казулін падтрымаў гэтае аб'яднаньне. «Краіне патрэбныя актуальныя левыя, якія здольныя перамагчы», — гаварыў Рынкевіч.

Канфэрэнцыя аднагалосна вырашыла абраць ганаровым старшынём Саюзу левых партыяў экс-кандыдата ў прэзыдэнты Аляксандра Казуліна.

Яшчэ было шмат выступаў, але не было канкрэтных прапановаў, што рабіць і як перамагчы. Чыталіся ўрыўкі зь вершаў беларускіх савецкіх паэтаў-аўтсайдэраў кшталту Івана Батрака. Праграмная заява была падтрыманая амаль усімі дэлегатамі бяз значных паправак. Цяпер чарга за Мін'юстам.

Пры вяртаньні ў некаторых удзельнікаў чарнігаўскай канфэрэнцыі ўзьніклі праблемы на перасячэнні мяжы.

**Зьміцер Панкавец,  
Чарнігаў – Менск**



Аляксандар Бухвостаў (зьлева), Сяргей Калякін і Анатоля Ляўковіч намацаваюць новы шлях.

# Пальцы адной рукі

Аб'яднаньне левых сілаў — гэта прадвеснік зьяўленьня цывілізаванай палітычнай сыстэмы, у якой для папулістаў ды маргіналаў будзе прадугледжанае месца не ў прэзыдыюме, а на галёрцы. Піша **Алесь Кудрыцкі**.

Адна з самых вялікіх праблемаў апошняга часу — неймаверная блытаніна ў азначэньнях. Яна ніяк не дае нам паразумецца. Адно слова «дэмакратыя» чаго вартае. Для адных гэта — самы справядлівы лад, для іншых — пачвара зь сямю галовамі. Для кагосьці нацыяналісты — гэта фашысты, для іншых — гэта патрыёты. У сваю чаргу, апошнія словам «патрыёты» называюць «лукашыстаў» ды апартуністаў. А калі замежны журналіст прыяжджае да нас, а потым піша ў артыкуле пра «правых» ды «левых», то даўмецца, каго ён мае на ўвазе, найчасцей проста немагчыма.

Асабліва дасталася дыхту тэрмінам «сацыялісты», «левыя» — надта шмат авантурыстаў ды круцялёў прыпягвае да сябе ідэя сацыяльнай справядлівасьці. Але калі мы разгорнем першы нумар «НН» (1906 году), то ўжо ў рэдакцыйным артыкуле працягваем, што газэта стваралася для таго, каб патрапіць «і пад стрэху бедной курной хаты мужыка-беларуса». Ці вось сёмы нумар «НН» — вялікае фота дэпутатаў першай Думы Аладзіна, Жылкіна ды Анікіна, якія «наймацней стаялі за народную свабоду і зямлю для працуючых на ёй». Пачытаеш артыкулы, вершы, апавяданьні ды зразумееш: «Наша Ніва» пачатку мінулага стагодзьдзя была газэта спрэс сацыял-дэмакратычная. І гэта натуральна: якія яшчэ погляды маглі быць сапраўды прагрэсіўнымі ва ўмовах расейскага манархічнага рэжыму?

## Сацыялізм зь нечалавечым тварам

Савецкі лад ня толькі вынішчыў выбітных беларускіх сацыял-дэмакратаў фізычна — ён падмяніў само разуменьне ідэі сацыяльнай справядлівасьці. Калі той брутальны строй, які будаваўся ў СССР, называўся сацыялізмам, то камунізм мусіў стацца сапраўдным пеклам. Ня дзіва, што ў многіх людзей, крытычна настроеных да савецкага ладу, выпрацаваўся ўстойлівы ванітны рэфлекс на словы з каранем «сацыял». Іншыя ж, наадварот, намёртва звязалі гэты карань з навізанымі стэрэатыпамі ды ўласнымі фантазіямі пра ідэальны савецкі лад.

Менавіта на эмоцыях гэтых людзей грае, бы на тых цымбалах, усе 12 год свайго прэзыдэнцтва Аляксандар Лукашэнка. Фактычна, ён скраў у сацыял-дэмакратаў іх базу — сумленьне ды палітычная культура не дазволілі ім паабяцаць народу столькі, колькі яму наабяцаў «адзіны сапраўдны сацыяліст». Вось і выйшла, што найбольш актыўнай засталася менавіта тая частка апазыцыі, якая мае больш ці менш правыя (у рамках заходняй тэрміналёгіі) погляды. Спэборніцтва з Лукашэнкам вылося на ўзроўні ідэалаў (незалежнасьць супраць зьлішчы з Расеяй, нацыянальная культура супраць нэсавецкае і г. д.), аднак пры гэтым прэзыдэнт учэпіста трымаў у руках усе козыры сацыял-дэмакратаў.

Але ці ёсьць Лукашэнка сапраўды сацыялістам? Ці той лад, які ствараецца ў Беларусі, сапраўды бярэ ад сацыялістычнага ідэалу ўсё найлепшае? Лёгка заўважыць: апошнім часам маска сацыяльнай справядлівасьці пачала спаўзаць, агаляючы брутальны капіталізм. Кантрактная сыстэма ператварае людзей ва ўласнасьць карпарацыі-дзяржавы. Пікнуў? Сядзі бяз працы. Краіна, дзе большасьць не зарабляе і трохсот даляраў у месяц, пужае заходнеўрапейскімі цэнамі ў крамах. Мэдыцына негалосна зрабілася платнай (калі не праз касу, дык праз кішэню) пры фактычна адсутнай сыстэме страхаваньня. Рамонты за бацькоўскі кошт у школах, непамерныя цэнішкі за вучобу ва ўнівэрсытэтах. Улада звыкаецца да пшыку. Гарнальжыныя курорты ды лядовыя палацы нагадваюць забавы арабскіх шэйхаў — працоўнаму народу ад іх карысьці мала. Дробныя чыноўнічкі паводзяць сябе, нібы паны, буйныя — нібы магнаты. То бок, па-хамску. Прылодны гандаль «Белтрансгазам» ураджае сваім цынізмам. Трэба мець немалы талент, каб яшчэ доўга падтрымліваць веру беларусаў у сацыяльную справядлівасьць такой сыстэмы.

## Свабода супраць несвабоды

У стальных заходніх дэмакратыях звычай змагаюцца дзьве асноўныя палітычныя сілы. Левыя кажучь: дзяржава павінна дапамагаць чалавеку, а рынак

не павінен яму замінаць. Правыя лічаць: дзяржава не павінна замінаць чалавеку, а рынак павінен яму дапамагаць. Фактычна, яны глядзяць у адным накірунку, толькі акцэнтны ставяць парознаму. У гэтым і ёсьць сакрэт стабільнасьці сьпелых дэмакратыяў. Але што выходзіць у Беларусі? У нас дзяржава ды рынак зьліліся разам, і чалавеку гэтая сумесь не дапамагае, а замінае. Чым далей — тым болей. Тут хаваецца шанец для беларускіх сацыял-дэмакратаў. Рэжым Лукашэнка яшчэ трымае ў руках тыя козыры, але іх фарбы ўжо пабяжкі. Рана ці позна крыўда на такі дзяржаўны лад зробіцца агульным месам у дыскусіях на кухнях. А хто лепей за сацыял-дэмакратаў умее распавесці пра сапраўдную справядлівасьць!

Праўда, маем адну праблему. Ёсьць толькі адно словазлучэньне, якое выклікае больш кпінаў за тэрмін «аб'яднаная дэмакратычная апазыцыя» — гэта «аб'яднаная беларускія сацыял-дэмакраты». Звадкі сярод нашых сацдэмаў абрыдлі ня менш за навіны пра ітушыны грып: сэзонная зьява. Таму ёсьць небяспека, што створаны 17 сьнежня Саюз левых партыяў станецца чарговым недзеяльным палітычным праектам. Магчыма, аднак, і такая сытуацыя: пагаршэньне эканамічнага стану ў краіне проста прымусіць сацыял-дэмакратаў актывізавацца. Калі сваімі дзеяньнямі яны змогуць узмацніць апазыцыю, пашырыць фронт змаганьня з рэжымам з чыстых ідэалаў на прыземленыя гаспадарскія праблемы, то зьявіцца шанец на зьмены.

У лобым выпадку, аб'яднаньне левых сілаў — гэта прадвеснік таго, што некалі ў Беларусі зьявіцца цывілізаваная палітычная сыстэма «правыя-левыя», у якой для папулістаў ды маргіналаў будзе прадугледжанае месца не ў прэзыдыюме, а на галёрцы. Тым больш, што такая сыстэма дапамагла б пазьбегнуць барацьбы грашовых кланаў па прыкладзе Украіны ці ўсталяваньня ў Беларусі шпэгакратыі нахпталт той, якая зараз узляла верх у Расеі.

Ці існуе прынцып, які аб'яднае правае ды левае крылы беларускае апазыцыі тады, калі сацыял-дэмакраты выйдучь зь летаргічнага сну, уваб'юцца ў сілу? Натуральна. Беларусь пакуль не Нямецчына, ня Францыя і нават ня Польшча. Галоўная спрэчка ў нашай краіне вядзецца не пра то, колькі падаткаў трэба спаганяць. Ідзе барацьба двух прынцыпаў — свабоды і несвабоды. У гэтым сэнсе правыя і левыя — пальцы, якія растуць з адной рукі.

# Цёплая зіма 2006-га

Ці Бог ізноў ашчаджае беларусаў? Піша Віталь Тарас.

## Юбілей

«Цяжка ўявіць сабе, што гэты цудоўны пісьменьнік жывы. Цяжка паверыць, што ён ходзіць па вуліцах разам з намі. Здаецца, быццам ён памёр.

Бо ён напісаў столькі кніжак! Кожны чалавек, напісаўшы столькі кніжак, даўно ляжаў бы ў магіле. Але гэта — сапраўдны нечалавек! Ён жыве і ня думае паміраць, на ўсеагульнае здзіўленьне. Большасць лічыць, што ён даўно памёр — настолькі вялікае захапленне ягоным талентам... І ён сам напэўна ў гэта ня верыць. Але ён безумоўна памрэ. Яму паставяць агромністы помнік, а ягоным імем назавуць іпадром — бо ён так любіў коней. Магілу ягоную агародзяць мэталічнай рапэткай. Так што ён можа не хвалявацца. Мы ўбачым на ёй ягоны барэльеф.

Заўчора я пачуў, што ён сканаў. Аб гэтым паведаміла мая дачка, якая любіць пажартаваць. Я, праўду кажучы, адчуў радасьць і гонар за нашага сябра-таварыша.

— Нарэшце, — усклікнуў я, — ён зойме месца ў літаратуры! Радасьць была дачасная. Але я думаю, доўга нам не давядзецца чакаць. Ён нас не расчаруе. Мы ўсе верым у яго. Мы пажадаем яму завершыць працу, якую ён яшчэ ня скончыў, і як мага хутчэй узрадаваць нас».

Гэта фрагмэнт апавяданьня расейскага пісьменьніка-гумарыста Віктара Галяўкіна, апублікаванага ў 12-м нумары паўзабытага цяпер савецкага часопісу «Аврора» за 1981 год. Апавяданьне выклікала нечуваны ўсесаюзны скандал. Магчыма, ніхто не зьявруў бы ўвагі на тую гумарэску пад назвай «Юбілейная прамова», калі б рэдакцыя ня ўспомніла ў апошні момант пра сапраўдны юбілей і не надрукавала на адкрыцці нумару партрэт Леаніда Брэжнева. 19 снежня 1981 году яму споўнілася 75 гадоў, і жыць генэральнаму сакратару ЦК КПСС заставалася меней за год.

Той нумар часопісу карыстаўся вялікай папулярнасьцю, апавяданьнем зачытваліся, падзяляючы пачуцьці гумарыста. Цяпер цяжка зразумець, што ў ім знаходзілі такога сьмешнага.

Але вось нататка таго часу ў газэце «Правда»: «Ваяры вучэбнага танкавага палка Забайкальскай вайсковай акругі на сходзе асабістага складу прынялі рапэньне прасіць міністра абароны СССР залічыць ганаровым курсантам 1-й танкавай роты гэтага палка Генэральнага сакратара ЦК КПСС, Старшыню Прэзыдыюму Вярхоўнага Савету СССР, Старшыню Савету абароны СССР Маршала Савецкага Саюзу Леаніда Ільіча Брэжнева. Ідучы насустрач пажаданьням ваярам гарнізону, дзе Леанід Ільіч Брэжнеў пачаў вайсковую службу, міністар абароны СССР Маршал Савецкага Саюзу Дз.Х.Усьцінаў даў загад аб залічэньні таварыша Л.І.Брэжнева ганаровым курсантам першай роты вучэбнага палка».

Тым, хто забыўся ці ніколі ня ведаў скажу, што пералік усіх вышэйшых тытулаў таварыша Брэжнева быў абавязковым для ўсіх публікацыяў у СМІ, таксама, як і напісаньне гэтых тытулаў зь вялікай літары.

А вось яшчэ нататка ТАСС: «КАТМАНДУ. Тут адчынілася выстава, прысьвечаная 75-годзьдзю Л.І.Брэжнева. На ёй прадстаўленьне кнігі «Малая Зямля», «Адраджэньне», «Цаліна», перакладзеныя на нэпальскую мову, іншыя працы савецкага кіраўніка, а таксама шматлікія фотадакумэнты».

Такія паведамленьні на той час нават усьмешкі ўжо не выклікалі — настолькі звыклай часткай савецкага жыцця яны зрабіліся.

## Прадчуваньне Трэццяй сусьветнай

У той самы час, за некалькі дзён да юбілею генсэка, ТАСС паведамляла з Варшавы: «Вайсковае рада нацыянальнага ўратаваньня працягвае ажыцьцяўляць неабходныя меры, скіраваныя на пераадоленьне перажыванага краінай найвастрэйшага крызысу. Згодна з распараджэньнем Вайсковай рады, падразьдзяленьні Войска Польскага сумесна зь мясцовымі органамі ўнутраных справаў перашчаджаюць спробам правакатараў арганізаваць страйкі на асобных прадпрыемствах».

Размова, нагадаем, ішла пра ўвядзеньне вайсковага становішча ў Польшчы, калі Вайсковая рада (WRON) на чале з

кіраўніком ПАРП генэралам Ярузэльскім інтэрнавала дзясяткі тысяч дзеячоў «Салідарнасьці», увяла татальную цэнзуру, гвалтам здрышляла страйкі і ўсе праявы грамадзянскага супраціву. Праўда, як выявілася, ненадоўга.

Многія, у тым ліку і ў Савецкім Саюзе, прадчувалі нешта падобнае. Прадчувалі, што не пацерпіць Масква існаваньня вольнай дэмакратычнай Польшчы на заходняй мяжы СССР. Памятаю, як незадоўга да вайсковага перавароту да нас прыехалі сваякі з Польшчы. Для іх, у адрозьненне ад грамадзянаў СССР, на той момант не было вялікай праблемы атрымаць дазвол на выезд. Яны вельмі неадназначна ставіліся да таго, што адбываецца ў іх на радзіме — да «Салідарнасьці», да Валэнсы. Але яны вельмі трывожыліся за тое, што будзе зь іх краінай далей. Хоць наўпрост яны гэтага й не выказвалі, але пры разьвітаньні мы ўсе адчувалі вялікі сум і хваляваньне, нам чамусьці здавалася, што мы можам ніколі больш ня ўбачыцца. Таму абдымаліся з сваякамі перад іх дарогай мацней, чым калісьці раней, і нават амаль не хавалі сьлёзаў.

Насамрэч убачыцца мы змаглі празь якіх сем гадоў.

Але на той момант, у снежні 1981-га, ніхто ня мог быць упэўненым, што Савецкі Саюз не ўвядзе свае войскі ў Польшчу, як перад тым увёў іх у Аўганістан, і не справакуе Трэцюю сусьветную вайну. Масква не рапылася, чакала, што Ярузэльскі сам навядзе парадак. ЗША таксама не сыпяліся з рэзкімі дзеяньнямі, абмежаваўшыся асуджэньнем рэжыму і маральнай падтрымкай унутранага польскага супраціву (як цяпер вядома, ня толькі маральнай).

Між іншым, Ярузэльскага цяпер хочучь пазбавіць усіх званьняў за ягоныя злачынствы. А вось аднагодка й сябра Брэжнева — Эдварда Герка, які кіраваў Польшчай да Ярузэльскага і даўёў польскую эканоміку да поўнага краху, дагэтуль бальшыня палякаў успамінае зь цеплынёй. Аб гэтым сьведчаць і леташнія сацыялягічныя апытаньні ў Польшчы.

## Рэальны сацыялізм у спадчыну

Да 100-годзьдзя Брэжнева Расейская Фундацыя грамадзкай думкі (ФГД) правяла сацыялягічнае апытаньне, паводле якога 61% рэспандэнтаў лічаць гады яго праўленьня ішчаслівым часам, і толькі 17% — неішчаслівым.

Прычым, сярод тых, каму ад 36 да 54 гадоў, пазытыўную ацэнку таму часу даюць 75% рэспандэнтаў, і сярод тых, хто старэйшы — 74%.

Наўрад ці падобнае апытаньне, калі б яно праводзілася ў Беларусі, дало б іншыя вынікі. І пацверджаньнем гэтаму могуць служыць іншыя лічбы. У адказ на пытаньне, што хацелі б рэспандэнты ўзяць з брэжнеўскае эпохі ў дзень сёньняшні, часцей за ўсё называлася бясплатная адукацыя (14% ад усіх апытаных), ахова здароўя (12%), поўная занятасць (11%), нізкія цэны (9%), годныя заробкі і пэнсіі (7%), бясплатнае жыллё (6%). 13% апытаных згадвалі ў гэтым кантэксьце стабільнасьць, упэўненасьць у заўтрашнім дні. Фактычна, гэта ўсё тое, чым ганарыцца сёньняшняя ўлада Беларусі. За выключэньнем «нізкіх цэнаў» (чамусьці апытаныя забываюць пра неаднаразовыя падвышэньні цэнаў за брэжнеўскім часам на так званыя «прадметы раскошы» — дываны, мэблю, аўтамашыны) і «бясплатнага жылля» (атрыманьня якога можна было чакаць дзесяцігодзьдзямі) усё

ёсьць у цяперашняй Беларусі. Прынамсі, калі верыць афіцыйнай статыстыцы, у Беларусі перамог «рэальны сацыялізм», пра які гаварылі брэжнеўскія ідэолягі.

Дый бяз гэтага відавочна, што ўзровень жыцьця ў сучаснай Беларусі ня толькі наблізіўся да сярэднястатыстычнага савецкага ўзроўню дваццаціпяцігадовай даўніны, але і значна пераўзышоў яго. Хто зь беларусаў тады, на пачатку 1980-х, мог марыць, скажам пра ўласны «Фольксваген»? Ня кажучы ўжо аб уласным катэдры?

У той самы час, паводле сацыялягічнага апытаньня, праведзенага на замову расейскае дзяржаўнае сацыялягічнае службы ВЦИОМ, аб распадзе СССР шкадуюць 68% апытаных расейцаў і толькі 52% грамадзянаў Беларусі. Аб'яднаньня ж у новы Саюз хацелі б крыху больш паловы расейцаў і толькі 36% беларусаў.

### Упэўненасьць у заўтрашнім дні

І гэта натуральна. Навошта імкнуцца да нейкага новага мітычнага саюзу,

калі Савецкі Саюз захаваўся ў амаль некранутым выглядзе ў самой Рэспубліцы Беларусь? Дзе захаваўся КГБ, дзяржкантроль, савецкая сыстэма сацыяльнага забесьпячэньня і адукацыі, славытыя «стабільнасьць» і «ўпэўненасьць у заўтрашнім дні». Гэта тая самая ўпэўненасьць, якая прымушала дваццаць пяць гадоў таму і прымушае дагэтуль маладых альбо сталых людзей у Беларусі зьяжджаць на Запад. Тая «стабільнасьць і згода», якія пануюць звычайна на могілках і якія прымушалі людзей, не пазбаўленых інтэлекту і гонару, літаральна скавытаць ад тугі. Многія адукаваныя сьпіваліся альбо сыходзілі ва «ўнутранае падпольле» за брэжнеўскім часам — ішлі ў качагары, вартаўнікі, падмятальшчыкі.

Здаецца, «мода» на гэты прафэсіі сярод творчай інтэлігэнцы хутка вернецца.

Зразумела, нармальны чалавек ня можа жыць толькі палітыкай і развагамі на палітычныя тэмы. І за брэжнеўскім часам, як і ва ўсе часы, людзі кахаліся, сябравалі, пісалі кнігі, чыталі, хадзілі ў кіно і тэатры, адпачывалі на моры, зьбіралі грыбы й ягады. Адным словам, жылі. Жывуць і зараз.

Сэлетні год запомніцца ня толькі палітычнымі падзеямі — прэзыдэнцкімі выбарамі і Плошчай, галадоўкамі Казуліна і пратэстантаў, сахараўскай прэміяй Мілінкевіча, судамі над маладафронтаўцамі й флэш-мобамі, пікіроўкамі Лукашэнкі й Пуціна. Гэты год, па-мойму, увойдзе ў гісторыю таксама фэнамэнальным ураджаем яблыкаў. Большая частка якога гніе проста ў садах на зямлі ці на сьмегніках. І яшчэ год запомніцца фэнамэнальна цёплым пачаткам зімы.

Ці Бог чарговым разам літасьціва ставіцца да беларусаў, даючы ім магчымасьць лягчэй перажыць яшчэ адну зіму трывогі нашай, ці рыхтуе нас да сапраўдных выпрабаваньняў?

Мне чамусьці ўспамінаецца анэkdот брэжнеўскага часу. Што напішучь у будучых энцыкляпэдыях пра Брэжнева і Андропова? «Дробныя палітычныя дзеячы эпохі Сахарава і Салжаніцына...»

Я ня ведаю, ці назавуць калі-небудзь беларусы сучасную эпоху, скажам, эпохай Васіля Быкава. Але гэтая эпоха ўжо належыць ім — толькі яны гэтага яшчэ не ўсьвядомілі, увесь час азіраючыся на Брэжнева, Сталіна ды іншыя здані мінулага...



## БелТА: У Маскве былі дасягнутыя дамоўленасці

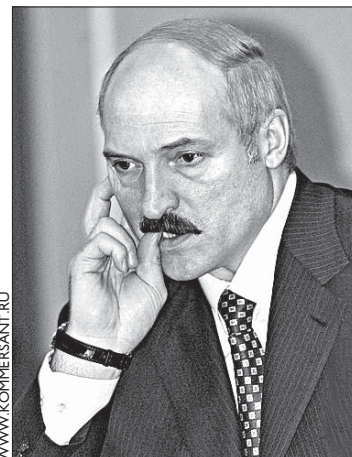
Вельмі мала інфармацыі надыйшло з Масквы, дзе ў мінулую пятніцу адбылася сустрэча А.Лукашэнкі і У.Пуціна. Расейскія крыніцы пішучь: перамовы скончыліся зь неакрэсленым вынікам, і зьвяртаюць увагу на рэмарку Лукашэнкі, што ўдалося дамовіцца пра адзіную канстытуцыю і адзіную валюту.

Беларускае дзяржаўнае агенцтва БелТА дае інфармацыю настолькі агульную, што нават між радкоў цяжка нешта вычытаць: «Прэзідэнты Беларусі і Расіі па выніках двухбаковых перагавораў у Маскве дару-

чылі ўрадам прапрацаваць шэраг дасягнутых на вышэйшым узроўні дамоўленасцей. Аб гэтым карэспандэнту БЕЛТА паведамілі ў прэс-службе кіраўніка беларускай дзяржавы. Як чакаецца, механізмы рэалізацыі дамоўленасцей могуць быць вызначаны ў бліжэйшы час».

Дакладна вядома толькі, што А.Лукашэнка адмяніў плянаваны ўдзел у хакейным матчы з камандай «Газпромэкспарту» і заўчасна вярнуўся ў Беларусь.

МБ



WWW.KOMMERSANT.RU

## Расейская прэса: Лукашэнку ў Маскве пакінулі без абеду

Крыху святла на перамовы пралілі суботнія нумары расейскай прэсы. У тым ліку спартовай.

Так, «Спорт-Экспресс» у артыкуле «Быков показал, как забивать на Ходынке» аналізуе пятнічны хакейны матч паміж камандамі «Зоркі хакею Расеі» і «Газпромэкспарт». У матчы — паводле дзяржаўных і недзяржаўных беларускіх СМІ — меўся браць удзел кіраўнік Беларусі. Прычым згуляць супраць каманды «Газпромэкспарту», што сымбалічна. Аднак у артыкуле прозвішча Лукашэнкі

нават няма ў пераліку гульцоў.

Пра тое, што прэзідэнт Беларусі ня толькі не паехаў на хакей, а наагул адразу пасля перамоваў з Пуціным вярнуўся ў Менск, піша карэспандэнт газэты «Коммерсантъ» Андрэй Калеснікаў у артыкуле «Лукашэнка быў пакінуты без абеду»:

«Трохгадзінныя перамовы скончыліся, як звычайна, нічым. Прэзідэнту Беларусі не ўдалося ні на адзін цэнт

звыніць новую цану расейскага газу для Беларусі. Яна складае 200 даляраў за кубамэтар. Больш за тое, ён атрымаў адмову і па ўсіх астатніх перамоўных пазыцыях. Так, экспартныя пошліны на расейскую нафту для Беларусі ня будуць ні адменены, ні нават зьніжаны. На тое, каб Аляксандар Лукашэнка паверыў у гэта, пайшло амаль дзеве гадзіны з гэтых трох. (...)

Каб ён не рабіў выгляду,

што перамовы ўдаліся, то ніхто б, можа, і не здзівіўся, калі стала вядома, што адмяняецца супольны абед Аляксандра Лукашэнкі і ўладзімера Пуціна, а таксама запланаваная (...) іхная паездка ў новы Лядовы палац на Хадынскім полі (...). Учора ўвечары спадар Лукашэнка зьбіраўся нават выйсьці на лёд і пагуляць за каманду вэтэранаў расейскага хакею».

АГ

## «Советская Белоруссия»: «Урад пачне пошукі новых крыніцаў бюджэту»

Орган Адміністрацыі прэзідэнта даў вельмі абмежаваную інфармацыю пра нафтавае рашэньне Масквы.

У органе Адміністрацыі прэзідэнта — газэце «Советская Белоруссия» зьявіўся камэнтар на тэму ўвядзеньня Расеяй экспартнага мыта на пастаўкі нафты ў Беларусь. Артыкул Уладзімера Самахвалава мае загаловак «Нафта пахне грашмыма».

Аўтар пачынае з апэляцыі да падпісанай у 1999 г. дамовы аб саюзнай дзяржаве і аб супольнай мьгнуай прасторы. Падпісаны Міхаілам Фрадковым дакумэнт наконт мытаў «СБ» называе «парушэньнем прынцыпаў узаемнага гандлю».

«СБ» прагназуе налета павышэньне коштаў на бэнзын, а таксама карэкціроўку ў сувязі з гэтымі абставінамі бюджэту-2007. Аднак камэнтар супакойвае: «На ўзровень жыцьця ў Беларусі гэта асаблі-

ва не паўплывае». Чалавеку, які не чытаў незалежных СМІ, з артыкулу ў «СБ» немагчыма зразумець, якое канкрэтна рашэньне прыняла Расея, якія прычыны ёю рухалі і якія канкрэтна сумы страціць бюджэт. (Як вядома, «Коммерсантъ» ацэньвае будучыя страты беларускага бюджэту на 1,7—2 млрд даляраў, а эканамісты прагназуюць дэвальвацыю беларускага рубля ў выніку гэтага).

З артыкулу вынікае, што беларускі бок яшчэ разглядае варыянт, што Расея адклікае сваё рашэньне. Бо зараз акурат вядуча перамовы, каб «дасягнуць кампраміснага рашэньня».

Магчыма, мы станем сьведкамі новых актаў капітуляцыі і здачы Расеі новых

элемэнтаў нацыянальнага сувэрэнітэту Беларусі, напрыклад, стварэньня саюзнага парлямэнту ці перадачы 50% «Белтрансгазу».

Калі ж мыты ня будуць знятыя, беларусы пагражаюць крокамі ў адказ. Захад Расеі, як кажа ў «СБ» парлямэнтар Анатоль Паўловіч, «могучь значна ўскладніць будаўніцтва саюзнай дзяржавы». Таксама Паўловіч гаворыць, што ў выпадку падаражання расейскіх энэрганосьбітаў «уряд пачне пошукі новых крыніцаў папаўненьня бюджэту».

Цікава, што складаньня «пошукі новых крыніцаў» ускладаюцца на ўрад, не на прэзідэнта — верная прыкмета таго, што поспех не гарантаваны.

У апошніх сказах аўтар ганіць пазыцыю ЗША, якая засьцерагла Расею ад выкарыстаньня энэрганосьбітаў у якасьці спосабу ціску («хочуць палавіць рыбку ў мутнай вадзе»). Тым самым ускосна завярае Расею: ніякай нармалізацыі адносінаў з Захадам не плянуецца.

Зьміцер Панкавец

# Зьняты рэдактар «Роднага слова»

Міхась Шавыркін, які кіраваў унікальным выданьнем ад часу яго заснаваньня, тлумачыць гэта ўмяшаньнем кіраўніцтва праўладнага Саюзу пісьменьнікаў: «Відаць, гэтым спадарам вельмі хацелася друкавацца ў часопісе».

Пра тое, што галоўны рэдактар часопісу «Роднае слова» Міхась Шавыркін (на фота) быў зьняты з пасады, калектыву часопісу 15 сьнежня ўранку паведаміў дарадца міністра адукацыі па сувязях з СМІ Віктар Іўчанкаў. Афіцыйная фармулёўка гучала як «звальненьне па згодзе бакоў». Сам сп. Міхась тлумачыць гэта ўмя-

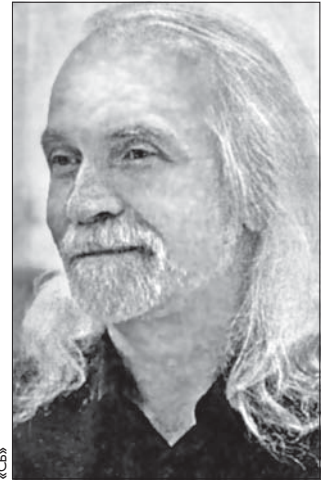
шаньнем кіраўніцтва праўладнага Саюзу пісьменьнікаў: «Відаць, гэтым спадарам вельмі хацелася друкавацца ў часопісе. Але «Роднае слова» друкуе толькі пісьменьнікаў, чые творы ёсьць у школьнай праграме».

Сёлета ў часопісе зьяўляліся творы Генадзя Бураўкіна, Уладзімера Някляева, Сяргея Законнікава і ін-

шых вядомых сваёй незалежнасьцю творцаў.

Міхась Шавыркін быў галоўным рэдактарам часопісу 19 гадоў, ад самага моманту яго заснаваньня. Ён застаецца супрацоўнікам рэдакцыі. Выканаўцам абавязкаў галоўнага рэдактара прызначаная Ларыса Сагановіч.

ЯК



## Мірон павесіў бел-чырвона-белы сьцяг каля будынку КДБ

Сьцяг зьявіўся позна ўвечары 18 сьнежня на даху жыллага дому па вуліцы Савецкай, што стаіць насупраць Віцебскай абласной управы КДБ. У якіх 20-ці мэтрах ад гэтага месца знаходзіцца і райадзел міліцыі Кастрычніцкага раёну. Тым ня менш, супрацоўнікі абедзвюх устаноў заўважылі сьцяг далёка не адразу: каля гадзіны ён лунаў на вачох у мінакоў.

Віцебскі дысыдэнт Барыс Хамайда

мяркуе, што Мірон здзейсніў сваю акцыю адмыслова напярэдадні 20 сьнежня: у гэты дзень у 1917-м была створана ЧК на чале з Фэліксам Дзяржынскім. У Віцебску мясцовае аддзяленьне ЧК мясцілася ў тым самым будынку, дзе сёньня знаходзіцца ўправа КДБ.

За два дні да таго бел-чырвона-белы сьцяг ненадоўга быў зьявіўся ў самым цэнтры гораду, недалёка ад тэатру

«Лялька». Спадар Хамайда сьцьвярджае, што з крыніцы, вартай даверу, яму вядомы змест цыдулкі, прымацаванай да гэтага сьцягу: «Ня трэба нікога і нічога баяцца! Усё адно пераможа Беларусь! Віцебскі тэатр «Лялька» застаецца беларускім, а месца РНЕ — на сьметніку гісторыі». Такім чынам, на думку апазыцыянэра, Мірон вырашыў падтрымаць загадчыцу літаратурнага аддзелу тэатру Вікторыю Дашкевіч, якая ня так даўно атрымала ліст ад імя «Русского Национального Единства» з патрабаваньнем перакласьці ўсе лялечныя спэктаклі на расейскую мову.

Радыё «Свабода»

## Салігорскія шахцёры падарылі «Нашай Ніве» талерку

У рэдакцыю «Нашай Нівы» завітаў госьць з Салігорску. Кіраўнік прэс-службы Незалежнага прафсаюзу гарнякоў Дзяніс Таўпека прыехаў у сталіцу, каб падарыць найстарэйшай беларускай газэце да стагадовага юбілею сувэнірную талерку з выявай прафсаюзнай сымболікі. Супрацоўнікам газэты было радасна, што яна, нягледзячы на забарону распаўсюду празь «Белсаюздрук», даходзіць нават у шахты.

У Незалежнага прафсаюзу

гарнякоў сёлета свой юбілей — 15-годзьдзе.

З нагоды свята ў Салігорскім палацы культуры адбылася канфэрэнцыя. Павіншаваць гарнякоў прыехалі калегі па прафсаюзным руху, кіраўнікі незалежных дэмакратычных прафсаюзаў — Аляксандар Ярашук, Сяргей Антусевіч, Генадзь Быкаў, Юры Швец, а таксама заснавальнікі і першыя актывісты НПП. Удзельнікаў канфэрэнцыі віталі былы генэральны дырэктар «Беларуськалію»



АНДРЭЙ ЛЯНКЕВІЧ

Пятро Калугін і намесьнік пайдэлягічнай працы і кадрах Анатоль Махлай.

Да юбілею актывісты-гарнякі надрукавалі адмысло-

выя календарыкі па-беларуску з актуальным лэзунгам «Толькі разам мы мацнейшыя».

Беларускі незалежны прафсаюз гарнякоў — найбуйнейшая па колькасьці першасная арганізацыя Беларускага незалежнага прафсаюзу. Быў заснаваны 27 сьнежня 1991 г. На сёньня ў склад НПП уваходзяць больш за 20 арганізацыяў, што аб'ядноўваюць працаўнікоў падраздзяленьняў, п'ехаў і аддзелаў РУП «ВА «Беларуськалій». Агульная колькасьць чальцоў арганізацыі ў 2006 г. перавысіла 4200 чалавек. Старшыня арганізацыі — Мікалай Новік.

Сямён Печанко



## Мы ўсё ж прачнемся ў іншай краіне

У Беларусі пачынаюцца ці вось-вось пачнуцца тэктанічныя зрухі. Піша Аляксандар Класкоўскі.

Наіўна думаць, што зь дня на дзень мы прачнемся ў іншай краіне.

Увогуле і незалежнасьць, і дэмакратыя ня ёсць панацэяй. Яны ёсць толькі перадумовай.

Зь іншага боку, ня варта кіпіць: глядзецце, маўляў, каб не прачнуцца ў імперыі!

Улада, хай сабе і такая-гэткая, відавочна не сьпяшаецца ў расчыненую пастку Крамля. У яе свае засьцярогі.

Пасьля сустрэчы Лукашэнкі з Пуціным у Маскве 15 снежня афіцыйнай інфармацыі зноў каліва. Але паводле ўскосных сьведчаньняў можна сабе ўявіць, які армэрэстлінг разгортваецца цяпер у двухбаковых адносінах.

Фактычна, Масква перайшла да поўнамаштабных эканамічных санкцыяў.

Днямі давялося пачуць ад дэпутата Касьяна: маўляў, зараз расейская ўлада, беручы Беларусь за гарляк, фактычна выконвае заакіяўскую волю.

Во як! Імпэрыялісты ўсіх краінаў, яднайцеся! У Масквы і Захаду, натуральна, зусім розныя мэты.

Палітоляг Караганаў, хоць і стаіць на чале двухбаковай праваабарончай камісіі, закідае беларускаму рэжыму найперш ня ўціск тых правоў, але ж антырасейскасьць.

Іншая рэч, што гэта небажальны маркер. Лічы, паставілі на адну роўніцу з Саакашвілі, які ніколі ня кляўся класьціся пад натаўскія танкі.

Зь іншага боку, Брусэль стварае нарэшце нейкае падабенства палітыкі «путі і перніка». Бонусы за дэмакратызацыю, выкіндэс з прэфэрэнцыяў за ўціск незалежных прафсаюзаў.

Ну і Штаты гнуць сваё. Падоўжылі дзеянне «Акту аб дэмакратыі». Нават паспрабавалі



ЮЛІЯ ДАРАШКЕВІЧ

## Нацыянальныя прэміі за асабістую мужнасьць

У Менску адбылося ўручэньне Нацыянальных прэміяў «Хартыі-97» «За асабістую мужнасьць пры абароне правоў чалавека». Сёлета ляўрэатамі сталі экс-кандыдат у прэзыдэнты Аляксандар Казулін, абаронцы намэтавага мястэчка на Кастрычніцкай плошчы, палітвязень Зьміцер Дашкевіч, прафсаюзная актывістка з Бабруйска Алена Захожая і вернікі пратэстанцкай царквы «Новае жыцьцё».

Аляксандар Казулін і Зьміцер Дашкевіч знаходзяцца ў зьнявольенні. Таму

ўпільшыць беларускае пытаньне ў фармат Рады бясьпекі ААН.

Факт тое, што зараз пад ціскам з розных бакоў рэжым пачынае нагадваць параход «Чалоскін» у Ледавітым акіяне.

Куды дрэйфаваць? Пасьпешліва сканструяваная ў мазгох тутэйшых стратэгаў «вялікая дуга замежнай палітыкі» насамрэч ёсць прапагандысцкім міражом.

Дык што, насуперак клятвам давядзецца саступаць трубу?

У незалежныя мэдыі пратачылася вэрсія, што варыянт продажу «Белтрансгазу» бакамі фактычна ўзгоднены.

Магчыма, на экспэртным узроўні папэры насамрэч падрыхтаваныя галоўнае — палітычнае рашэньне.

І вось тут — глыбокая паўза.

Рэч ня столькі ў самой трубе. Эканаміст Заіка днямі пераконваў мяне, што вага гэтага жалезьзя разьдзьмутая.

Аднак жа мы ведаем, як развальваецца карткавы дамок. Дастаткова высмактаць карту.

Мы ведаем, што такое эфэкт дамінантнага адчуваньня, што ўлада надта баіцца эфэктна.

Нарэшце, мы ведаем, як, падточан

Ірына Ка

за сына.

«Ня веда

Пастар

толькі м

Намін

сілаў Ал

мараль





дуліна атрымала прэмію за мужа, Вячаслаў і Вольга Дашкевічы — За абаронцаў намэтавага гарадка прэмію атрымала Дар'я Зялінская. «Яго, якім чынам буду дзяліць яе з усімі абаронцамі», — сказала яна. «Новага жыцця» Вячаслаў Ганчарэнка сказаў: «Гэта прэмія ня мне, але і ўсім вернікам Беларусі, а таксама яна належыць Богу». «Антаняў прыехаў павіншаваць лідэр Аб'яднаных дэмакратычных зборнага Мілінкевіч. «Усе сёньняшнія ляўрэаты моцныя сваёй верою і мужнасьцю, яны надаюць нам надзею і веру», — сказаў ён.

ЗП

нейкія  
Але ж

аміст Леанід  
стратэгічная

ещца  
аргнуць адну

о. І ёсьць  
да гэтага

ы менавіта

эканамічнымі чыннікамі, умомант абрынуўся Савецкі Саюз. Хаця маё пакаленьне «зробленых у СССР» было ўпэўнена, што пражыць жыццё даўдзецца менавіта ў той краіне (гэта потым стала высвятляцца, што ці ня ўсе былі замаскаванымі дысыдэнтамі).

Беларуская анамалія зацягнулася. Але хіба што пад уплывам хвіліннай слабасьці можа мільгаць распачная думка, што гэтая анамалія здольная доўжыцца цэлую вечнасьць.

Тэктанічныя зрухі, хай сабе вымераныя пакуль што мілімэтрамі, магчыма, ужо ідуць.

Мы абавязкова прачнемся некалі ў іншай краіне.

## Ніколі не кажы «Белтрансгаз»



Не дае спакою інфа пра хакейны матч супраць зборнай «Газпрому», які прайшоў безь Яго ўдзелу. А што калі гэта прошукі варожай выведкі? Фэльетон Лёліка Ушкіна.

— Што вы ведаеце пра Л., Бонд? Пытаньне трохі зьбянтэжыла агента 007:

— Ну, гэта дыктатар. У яго хранічныя праблемы з прынцыпам аднаго акна. А яшчэ з расейцамі. Апошнія жадаюць прыбраць да рук ягоны «Газтранс» у абмен на пастаўкі газу.

Шэф выведкі Яе Вялікасьці прамовіста паглядзеў на Бонда:

— Акурат таму Л. можа наважыцца на апошні крок. Прапанаваць Маскве згуляць у хакей. Стаўка: яго «Газтранс» супраць яе «Прамгазу». Хто каго перамагае, той таго і акцыянуе. «Прамгаз» ня зможа адмовіцца: хакей, як і гарэлка, для расейцаў — рэлігія.

— Гэта катастрофа! Уся энэргетыка Эўропы ў руках з клопчай!

— Так, таму вы зараз жа ляціце ў Маскву.

У Шарамяцэва Бонда чакаў маскоўскі рэзыдэнт Міб... Дакладней, чакала. Прыгожая дзяўчына Брыджыт.

Зранку яны адправіліся ў спартовы палац.

— У мяне квіткі на гэтыя месцы на ўсю зіму. Бонд працягнуў доўгі сьпіс месцаў.

— Нашто так многа, — запытала агент, — і чаму ў розных пэрагах?

— Такім чынам пустыя крэслы складуць на сэктары тэкет прамовы Мілінкевіча падчас уручэньня яму Сахараўскай прэміі.

— Аднак пры такіх умовах ён ніколі ня выйдзе на лёд.

— Што нам і трэба.

Самалёт з Л., які так і не згуляў у хакей, узняўся ў паветра. Раптам Бонд адчуў пад лапаткамі шклянку гарбаты з духмяным палоніем 110. Яго трымала брытанскі рэзыдэнт.

— Што?! Вы разам з гэтым рэжымам? Вы — брытанская арыстакратка?!

— Так, — драпежна ўсьміхнулася Брыджыт. — Я ёй была, аднак кнігі Чаргінца мяне капітальна перакавалі. Праўда, пра гэта ніхто не дазнаецца... Пі, гад!

Шклянка з радьяактыўнай гарбатай наблізіўся да роту Бонда.

— Пачакайце, якая ж вы патрыётка, калі карыстаецеся радьяактыўнай зброяй без акцызнай маркі?

— А што, хіба ўведзены акцызы на радьяактыўную зброю?

— Натуральна, а таксама на лінзы для вачэй. Калі ўжо патрыётка, дык няхай усё будзе паводле вашых правілаў. Вось вам, дарэчы, марка.

І Бонд прыляпіў да шклянкі міні-бомбу ў выглядзе акцызнай маркі Рэспублікі Беларусі.

Як перадалі зранку навіны, у маскоўскім раёне Чаромушкі знойдзены труп. Міліцыя лічыць, што ён належаў скінхэду. Прапрацоўваецца вэрсія, што малады экстрэміст падарваўся на бомбе, якую рыхтаваў супраць каўкаскіх гандляроў абрыкосамі.

Бонд слухаў навіны ўжо ў самалёце.

Раптам запілікала мабілька. Гэта быў М.

— Што вы ведаеце пра Касыцяна, Бонд?



**ПАВАЛ  
СЕВЯРЫНЕЦ**

**Павал Севярынец** — у 1998—2004 г. лідэр незарэгістраванага «Маладога фронту». Асуджаны за арганізацыю акцыяў пратэсту пасля рэфэрэндуму 2004 году. Цяпер у высылцы ў Малым Сітне, на поўначы Полаччыны.

Маласіценскі сельскі савет стаіць на ўскрайку могілак. З вокнаў відаць хіба што зарослыя стогадовымі хвоймі ўзгор’і, дзе ляглі ў зямлю пакаленыя вяскоўцаў. Насупраць уваходу — стандартны савецкі абэліск над брацкім пахаваннем часоў Другое сусветнае вайны. Раней там стаяла царква, разабраная на бліндажы ў 1943-м. Цяпер жа вакол галоўнага на бліжэйшыя тысячу квадратных кілямэтраў дому — магільная ціша. Цагляныя сьцены з арнамэнтам па пэрымэтры, музэйнага выгляду чырвоныя шпальды, а наверху, як, памятаю, жартваў у пачатку 1980-х бацька, самотна матляецца загадка: «Зімой і летам адным цветам (гэта сыяг над сельсаветам)».

Адчуваньне закінутасці ўзмацняе і тое, што ў вокнах амаль ніколі няма сьвятла. Нехта зь сельскага выканкаму забяжыць удзень, старшыня пасядзіць гадзінку-другую... Наведнікі заходзяць вельмі рэдка — няма сэнсу. Паказальны фурор, які зрабіла нядаўняя поўная, ва ўсе восем вокнаў, вечаровая ілюмінацыя сельсавету. Рэакцыя сіценцаў была такой, быццам у цэнтры вёскі раптам адкрыўся «Дыснэйлэнд». «Што за сьвята?!» — «Ды выбары ж хутка, сядзяць, нешта хімічаць», — «А-а-а... Выбары...»

У гэтым месцы гутарка звычайна абрываецца, і вяскоўцы губляюць усякую ахвоту яе працягваць. А ці можа быць інакш, калі кандыдатаў у той сельсавет тут ніколі не вылучалі, альтэрнатыўнага галасаваньня ніколі не было. А на апошніх «выбарах» дзясяткі сіценцаў, што пазначылі ў бюлетэнях

Мілінкевіча, хадзілі й перапыталі: а дзе нашыя галасы? Калі ад любое патрэбы вяскоўцаў сельсавет адхрышчваецца — «няма грошай»? Калі першым і адзіным абаронцам сельсавету ў вёсцы аказалася старшыня гэтага самага сельсавету?..

«Ага, кулілі ў савет машыну. Дык толькі старшыня на ёй па сваіх справах ездзіць». «А колькі ў іх, сельсавецкага начальства, дома кампутараў ды бытавой тэхнікі, бачыў?!» «Максімкі» або брагі — на кожным рагу, сьпіваецца вёска!» «Ліхтароў па вёсцы няма, памыйкі паўсюль, ніхто не штрафую!» «Агульныя студні нячышчаныя стаяць, а грошы на гэта зьбіралі!»

Вяскоўцы ня ведаюць, што, паводле Закону аб мясцовым самакіраваньні, сельсавет:

— распараджаецца землямі, нетрамі, водамі, лясамі, паляўнічымі й рыбалоўнымі ўгодзьдзямі, а таксама камунальнай уласнасьцю адпаведнай адміністрацыйнай адзінкі;

— атрымлівае ўвесь падаходны падатак, які сплочваюць на ягонаў тэрыторыі фізычныя асобы;

— уводзіць мясцовыя падаткі, зборы й мыты, зьбірае штрафы;

— стварае пазабюджэтныя, рэзэрвовыя й валотныя фонды;

— разьмяркоўвае, паводле ўласнага разуменьня, рэшту, якая застаецца пасля выкананьня бюджэту...

Вядома, у большасьці выпадкаў на

## ХРОНІКА

### 13 снежня

#### Гарадзенскі журналіст арыштаваны на 7 дзён

Супрацоўнік журналу «Magazyn Polski» Аляксей Салей быў асуджаны судом Ленінскага раёну Горадні на 7 дзён арышту. Яго затрымалі ўвечары 12 снежня і зьвінавацілі ў парушэньні арт. 156 (дробнае хуліганства) і 166 (непадпарадкаваньне патрабаваньням супрацоўнікаў міліцыі) КаАП. У судзе супрацоўнікі міліцыі сьведчылі, што журналіст нібыта «нецэнзурна выказваўся». Сьведкаў з боку падсуднага, якія прысутнічалі падчас затрыманьня журналіста, у залю суду не пусьцілі.

#### Кіраўнік віцебскай арганізацыі БНФ не прайшоў рэгістрацыі

Кіраўнік віцебскай арганізацыі БНФ Уладзіслава Токарава не зарэгістравалі ў якасьці кандыдата ў дэпутаты ў сувязі зь нібыта вялікай колькасьцю неспраўдлівых подпісаў на ягоную карысьць. Паводле старшыні камісіі, людзі, якія падтрымалі Уладзіслава Токарава, ад-

мовіліся ад подпісаў. На патрабаваньне спадара Токарава паказаць яму акты адмовы ад подпісаў яму адказалі, што не абавязаныя такія дакумэнты паказваць.

#### Скасавалі прысуд былому судзьдзі

Калегія ў крымінальных справах Гомельскага абласнога суду скасавала прысуд Светлагорскага раённага суду аб пакараньні **былога судзьдзі Сяргея Ярашэвіча** за абразу судзьдзяў з Рагачова. 4 лістапада судзьдзя Светлагорскага раённага суду Натальля Белайчук асудзіла С. Ярашэвіча на два гады папраўчых працаў з утрыманьнем на карысьць дзяржавы 20% заробку паводле прысуду.

Падставай для крымінальнага перасьледу Ярашэвіча стаў ягоны запіс у кнізе заўваг і прапаноў Рагачоўскага суду. Ён параўнаў тамтэйшых **судзьдзяў У. Саламейчука** і **М. Рубісва** з судзьдзямі 1937 г.

Крымінальную справу супраць С. Ярашэвіча аб абразе рагачоўскіх судзьдзяў, распачату абласной пракуратурай, будзе ізноў разглядаць суд Са-

вецкага раёну Гомелю.

### 14 снежня

#### У актывіста Саюзу палякаў апісалі маёмасьць

Супрацоўнікі КДБ апісалі маёмасьць гарадзенскага актывіста Саюзу палякаў у Беларусі **Анджэя Лісоўскага**. Цяпер лёс маёмасьці вырашыць суд. Варта нагадаць, што Лісоўскага абвінавачваюць у перавозцы наркатыкаў. Забароненыя рэчывы нібыта знайшлі ў ягонай машыне прыканцы кастрычніка, калі ён зь непрызнанай старшынёй СПБ **Анжалікай Борыс** вяртаўся зь Вільні ў Беларусь.

#### Дранчука могуць вызваліць датэрмінова

Назіральная камісія пры Фрунзэнскім райвыканкаме Менску прыняла рашэньне аб умоўна-датэрміновым вызваленьні актывіста кампаніі па назіраньні за выбарамі «Партнэрства» **Цімоха Дранчука**. Дата выхаду на волю Дранчука вызначыцца 22 снежня, калі справу аб умоўна-датэрміновым вызваленьні грамадзкага актывіста раз-

ажыццяўленьне ўсіх гэтых паўнамоцтваў сельсавет мусіць атрымаць «дабро» з раёну. Але нават і пры гэтай вэртыкальна-каманднай сыстэме здольны гаспадар, як павялося з савецкіх часоў, «выбівае» з райвыканкаму ўсё, што трэба.

Аднаго падаходнага падатку з рабочых леспрамгасу штомесяц атрымліваецца 2—2,5 тысячы даляраў! А яшчэ ж на тэрыторыі сельсавету некалькі лясніцтваў. Чыгунка. Крамы. Пошта...

І дзе грошы, як той казаў?!

Сярод двух дзясяткаў вяскоўцаў, апытаных перад кампаніяй «мясцовых выбараў», жаданьне адкрыта выстуіць супраць «максімкі», разьбітых дарогаў, паўсюдных сьметнікаў і гідры карупцыі выказалі сямёра.

Загядчыца гаспадаркі вясковага дзіцячага садка адмовілася пасяля гутаркі са сваячкай, у якой у 30-х гадох ХХ ст. рэпрэсавалі бацьку. Фэрмэр з бліжэйшага хутару думаў тры тыдні, урэшце спаслаўся на ўзрост і сказаў «пас». Былы «аўтанец», калі дайшло да афармленьня дакумэнтаў, ня змог знайсці ўласнага пашпарту.

Але тыя, хто дайшоў да рэгістрацыі, паводзінамі сельсавету былі шакаваныя. Кандыдатаў ад народу ў выбарчай камісіі сустрэлі... ухвальнымі вітаньнямі й гарачай гарбатай. «Вось-вось, менавіта *вас* мы й хацелі прапанаваць!»

Сельсавет у апошні момант зьняў сваіх вылучэнцаў у Малым Сітне й Алешчы па тых акругах, дзе зьбіраліся ісьці *народныя* ад леспрамгасу, чыгуначнай станцыі й сьценскай школы — і пачаў актыўна «акучваць» апошніх. Савецкая ўлада ўхілілася ад адкрытага супрацьстаяньня й зрабіла стаўку на перацягваньне апазыцыі.

Дзе ж рэвалюцыйны запал нашчадкаў бальшавікоў? Дзе спаборніцтва, прадугледжанае сыстэмай волевыяўленьня? Дзе тая падаўляючая сіла намэнклятуры, калі кавалак улады аддаецца бяз бою «чужым», якія толькі праявілі жаданьне?

Шкада толькі — тых ахвотнікаў аказалася замала, каб узяць у сельсавеце большасць.

Праўда, старшыню дэпутаты ў нас выбіраюць толькі па *прадстаўленьні* райвыканкаму і ў выпадку, калі не прагаласуюць, сельсавет распускаецца — але паводзіны нізавое намэнклятуры ох якія паказальныя.

Савецкая ўлада ў вёсцы адмірае, гэта факт. Для Галіны Дзьмітрыеўны пытаньне ўжо ня ў тым, каб трымаць пад кантролем навакольле, а ў тым, як даседзец да пэнсіі.

Дом ля пагосту нагадвае сядзібу з прывідамі. Улада быццам бы ёсьць, а быццам і няма, і старшыня сельсавету *дама ў чорным* — пэрсанаж амаль легендарны: у хатах яе бачаць раз на некалькі гадоў, калі перад чарговымі «выбарамі» надыходзіць час зьбіраць у бабулек подпісы за Лукашэнку.

Дом ля пагосту паціху асядае й растрэскаецца. Так і ўяўляецца праз тэя чатыры гады каробка з пустымі вокнамі на ўзор «вымяральніцкага» інтэрнату, а потым і руіны, што паволі пераходзяць у могілкі.

Беларусі не патрэбны мёртвы сельсавет з прывіднай уладай і сцэнамі маўчаньня ў чаканьні рэвізора з вобласьці. Савецкая ўлада зрабілася *рытуальнай*. Беларусь памірае без жывога мясцовага самакіраваньня — са сходамі й дэбатамі, тэндэрамі й сапраўднымі выбарамі.

Беларусі патрэбная не стабільная магільная ціша, а нацыянальнае абуджэньне.

*в.Малое Сітна*

Савецкая ўлада зрабілася *рытуальнай*.

## ХРОНІКА

гледзіць суд Фрунзэнскага раёну Менску.

### Мікола Статкевіч праслухоўваець

**Лідэр БСДП (Народная Грамада) Мікола Статкевіч** паведаміў, што супрацоўнікі пухавіцкага раённага КДБ усталювалі на ягоным працоўным месцы прыстасаваньне для праслухоўваньня.

М.Статкевіч адбывае ў вёсцы Блонь Пухавіцкага раёну Менскай вобласьці пакараньне ў выглядзе абмежаваньня волі за арганізацыю масавых акцыяў пратэсту супраць фальсыфікацыі вынікаў парламэнтскіх выбараў і рэфэрэндуму 2004 г.

### Эўрапейскія газэты патрабуюць вызваліць Казуліна

У польскай «*Gazecie Wyborczej*», славацкай «*SME*», чэскай «*Lidove Noviny*» ды літоўскай «*Lietuvos Rytas*» былі надрукаваныя адкрытыя лісты да сваіх урадаў з заклікам запатрабаваць ад беларускіх уладаў неадкладнага вызваленьня палітвязьня **Аляксандра Казуліна**.

### 15 сьнежня

#### У Гародні адмовілі ў рэгістрацыі 13 сябрам АГП

У Гародні ад АГП зарэгістраваныя толькі два чалавекі — кіраўнік Гарадзенскай абласной арганізацыі АГП **Юры Істомін** і старшыня Гарадзенскай гарадзкой арганізацыі АГП **Зьміцер Слуцкі**. Яны зарэгістраваныя кандыдатамі ў дэпутаты Гарадзенскага абласнога савету дэпутатаў і Гарадзенскага гарадзкога савету дэпутатаў.

Астатнім 13 сябрам АГП адмовілі ў рэгістрацыі. Нагода — нібыта памылкі ў падатковых дэкларацыях і іншыя прычэпкі.

#### 140 студэнтаў БДПУ выказаліся ў падтрымку звольненага выкладчыка

Больш за 140 подпісаў студэнтаў другога курсу гістарычнага факультэту ў падтрымку **Юрыя Бачышчы**, выкладчыка катэдры славянскай гісторыі БДПУ, былі перададзеныя ў суд і прыкладзеныя да справы аб аднаўленьні выкладчыка на працы. Ён быў звольнены пасяля прэзыдэнцкай кампаніі

толькі за тое, што меў сьмеласьць быць назіральнікам на адным з выбарчых участкаў.

#### Дашкевіч застанецца ў зьявоненьні

Менскі гарадзкі суд пакінуў бязь зьменаў рашэньне суду Кастрычніцкага раёну Менску, згодна зь якім лідэр незарэгістраванага «Маладога фронту» Зьміцер Дашкевіч асуджаны на паўтара году зьявоненьня. Зьмітра арыштавалі сёлета 15 верасня. І лістапада суд пакараў яго за ўдзел у незарэгістраванай арганізацыі. Пакараньне З.Дашкевіч адбывае ў Шклоўскай папраўчай калёніі.

#### У Гомелі незалежных кандыдатаў не рэгіструюць

Гомельская гарадзкая выбарчая камісія зарэгістравала кандыдатамі ў дэпутаты толькі пяць з дваццаці дэмакратычных актывістаў, якія высюваліся кандыдатамі ў дэпутаты гарадзкога савету. Сярод іх — два сябры АГП, па адным — ад партыі БНФ,

# Лідэру ТБМ з Баранавіч падкінулі патроны

У панядзелак, 18 снежня, па абедзе, да баранавіцкага грамадзкага актывіста Віктара Сырыцы завіталі тры міліцыянты і тры асобы ў цывільным. Ператрус у яго кватэры доўжыўся тры гадзіны.

Пастанову пра гэта падпісаў намеснік пракурора Баранавіч сп. Бесан. Маўляў, скралі жаночую сумачку, і міліцыянты ладзілі рэйд па «падазронных кватэрах».

Падчас ператрусу ў шафе

была знойдзена скрыня з 20 баявымі патронамі. Сп. Сырыца катэгарычна адмаўляе сваю датычнасьць да яе: «Мая зброя — слова, а ня гэтыя здаровыя, блішчастыя патроны». Таксама ў яго былі канфіскаваныя два кампутарныя сыстэмныя блэкі, улёткі, перавыбарчая дакумэнтацыя.

В.Сырыцу адвезлі ў Баранавіцкі РУУС, дапыталі як сьведку ў справе «знікненьня сумачкі» ды завялі крими-

нальную справу адносна захоўваньня патронаў. Увечары адпусцілі дадому.

Сырыцу паведамілі, што крмінальную справу па факце захоўваньня патронаў будзе весьці старшы лейтэнант Карышаў. З панядзелка ніякіх новых фактаў у справе не зьяўлялася, на дошыты актывіста таксама не выклікалі.

В.Сырыцу 53 гады, ён узначальвае Баранавіцкую суполку ТБМ, выкладаў гуманітар-

ныя дысцыпліны ў эканамічна-юрыдычным каледжы, быў звольнены з працы за ўдзел у выбарчай кампаніі Аляксандра Мілінкевіча. Мяркуе, што ператрус і крмінальная справа — помста за ўдзел у кампаніі па выбарах у мясцовыя саветы дэпутатаў. «Я хоць сам і ня быў кандыдатам, але многа каму з кандыдатаў дапамагаў падчас гэтае кампаніі», — кажа ён.

**Зьміцер Панкавец**

## ХРОНІКА

### Працяг са старонкі 19.

КХП-БНФ і ПКБ.

Астатніх дэмакратычных прадстаўнікоў адсяялі на падставе нібыта няпэўных зьвестак у дэкларацыях і анкетах, а таксама выяўленай значнай колькасці несапраўдных подпісаў выбаршчыкаў.

### 16 снежня

#### Сьветлагорск салідарны з палітвязьнямі

У ноч на 16 снежня актывісты сьветлагорскае суполкі незарэгістраванага «Маладога фронту» правялі акцыю салідарнасьці са зьніклімі й палітвязьнёнымі. У шматлюдных месцах гораду зьявіліся плякаты з надпісамі «Дзе Захаранка?», «Дзе Завадзікі?», «Дзе Ганчар?», «Свабоду Дашкевічу!», «Свабоду Казуліну!», «Свабоду Фінькевічу!» З рані-

цы сьветлагорцы убачылі на аўтобусных прыпынках, дошках аб'яваў партрэты зьняволеных і тых, хто за раз адбывае пакараньне па палітычных матывах.

#### Салідарнасьць з палітвязьнямі ў Баранавічах

А 20-й гадзіне баранавіцкая моладзь запаліла сьвечкі ў гарадзкім парку на знак салідарнасьці з асуджаным лідэрам «Маладога Фронту» **Зьмітром Дашкевічам**.

#### Віншаваньні палітвязьням

Увечары на пошце Цэнтральнага чыгуначнага вакзалу Менску адбылася акцыя салідарнасьці з палітычнымі вязьнямі Беларусі. Актывісты незарэгістраванага «Маладога Фронту» і сябры іншых арганізацыяў разам павіншавалі людзей, што знаходзяцца ў няволі за сваю палітычную пазыцыю.

Пры канцы акцыі перад галоўным уваходам у чыгуначны вакзал быў утвораны ланцуг салідар-

насьці: маладыя людзі трымалі сьвечкі і партрэты палітвязьняў.

### 17 снежня

#### Салідарнасьць у Польшчы

У дзевяці гарадох Польшчы прайшлі акцыі салідарнасьці зь Беларусіяй. Акцыі прайшлі ў **Кракаве, Любліне, Сопале, Познані, Ёроцлаве, Лодзі, Беластоку, Пултуску і Варшаве**. Іх зладзілі беларускія студэнты, што вучацца на стыпэндых імя Кастуся Каліноўскага.

#### У Баранавічах затрымліваюць моладзь

Уначы ў Баранавічах былі затрыманыя моладзевыя актывісты **Артур Сасім, Аляксандар Астроўскі і Яраслаў Грышчэня**. На хлопцаў былі складзеныя пратаколы за «распаўсюд друкаваных матэрыялаў без выходных зьвестак».

# Павіншуй палітвязьня з Калядамі

Яму цяпер цяжка. Твой ліст можа выратаваць яго.



211300 Віцебскі раён, пас. Віцьба, ВК №3, 1-шы атрад, **Казуліну Аляксандру**.

220079 Менск, вул. Кальварыйская, 36, ВК №1, **Дранчуку Цімоху**.

22 снежня стане вядомы дзень датэрміновага вызваленьня Цімоха. Сачыце за падзеямі — магчыма, удасца павіншаваць яго на волі.

211656 Віцебская вобласць, Полацкі раён, п.а. Малое Сітна, вул. Лясная, 11, да запатрабаваньня, **Севярынцу Паўлу**.

213004 Магілёўская вобласць, г. Шклоў, ВК-17, **Дашкевічу Зьмітру**.

212002 г. Магілёў, вул. Пушкіна, 65, ПУОТ №43, пакой 206, **Фінькевічу Артуру**.

247511 Гомельская вобласць, Рэчыцкі раён, в.Баршчоўка, ВУАТ №22, **Клімаву Андрэю**.

222831 Пухавіцкі раён, вёска Блонь, **Статкевічу Мікалаю**.

211791 Віцебская вобласць, Глыбокае-1, ВК-13, атрад №7, **Круку Івану**.

230023 г. Горадня, вул. Кірава, 1, турма №1, СІЗА, **Аутуховічу Мікалаю**.

246035 г. Гомель, вул. Антошкіна, 3, ВК-4, **Садоўскай Кацярыне**.



# Беларускі рэпэр Кроў у нямецкім часопісе

Рэха беларускага рэпу дакацілася да Нямеччыны. Апошні нумар буйнога нямецкага хіп-хопавага часопісу «Backspin» прысьвячае цэлыя тры паласы лідэру гурта «ЧпБ», які выступае пад псеўданімам Кроў. Аўтар матэрыялу, Інго Пэтц, якому ад верасня не даюць візы ў Беларусь, даходліва тлумачыць неабзным чытачам беларускую рэчаіснасьць. Ілюстрацыі для

артыкулу зрабіў фотажурналіст «Нашай Нівы» Андрэй Лянкевіч.

Мова, бадай, галоўны інструмэнт рэпу. У Беларусі з мовай — праблема. Дзякуючы артыкулу нават самыя апалітычныя нямецкія падлеткі ў бэйсболках ды абвіслых джынсах даведваюцца пра тое, чаму ў Беларусі прысясьняецца беларуская мова, і якое гэта мае дачыненне да музыкі.

Інакш кажучы, ненавязлівая палітінфармацыя, якая, між тым, дае досыць глыбокае і, вярта аддаць журналісту належнае, надзвычай дакладнае ўяўленьне пра жыцьцё беларускай апазыцыйнай моладзі. На думку аўтара, Кроў — не адзіны музыка пратэстнай хвалі, але ўнікальны паводле градусу палітызаванасьці сваіх тэкстаў.

Алесь Кудрышкі

# Мельнікаў у гасьцях у Ваньковічаў

Пэсімістычныя маналёгі барда паміж песьнямі засмуцілі. Калі гэты адраджэнец расчараваўся ў жыцьці, то на каго раўняцца?

17 сьнежня ў Доме Ваньковічаў прайшоў канцэрт барда Андрэя Мельнікава. Паслухаць нячастыя выступы Мельнікава сабралася чалавек трыццаць. Абраны ім плян творчай сустрэчы — расповяд аб жыцьці ў храналогічным парадку, пачынаючы з 1987 году — даў зразумець, што сыявак хоча выказацца на публіцы. У Гомелі, дзе ён жыве, гэтага бракуе. Бард, якога ўяўляў значна старэйшым, прадстаў 41-гадовым мужчынам. Сьціплы, худыя рысы твару. Зусім не такі, як ягоньня песьні.

Імя Мельнікава ў пачатку 1990-х было на слыху. А як часы адраджэньня мінуліся, то пра спадара Андрэя забыліся. А яшчэ і турма. Справа аналягічная, па якой праходзілі Шарамет і Завадзкі. Калі пра апошніх гаварылі і пісалі ў прэсе, то пра барда маўчалі. Крыўдна было. Але той час шмат чаму яго навучыў.

Са сьпеваў Мельнікава, а таксама Сокалава-Воюша пачынаўся мой

шлях да беларушчыны. Быў 1999 год. Толькі прайшлі альтэрнатыўныя выбары прэзыдэнта. У аднаго знаёмага пачуў «Продразьвэрстку» ў выкананьні Мельнікава. Стала сьмешна з гукаў трубы (так здавалася тады). А цяпер, на канцэрце, убачыў, што ніякая то была не труба — напружваньне зьвязак барда, і ўвесь сакрэт.

Пэсімістычныя маналёгі Андрэя Мельнікава паміж песьнямі засмуцілі. Крыўдна стала за людзей. Калі гэты адраджэнец расчараваўся ў жыцьці, то на каго раўняцца. Чалавек, які бачыць навакольле не на прыкладзе менскіх вуліц, варты таго, каб да яго прыслухоўваліся.

Сяржук Макаравіч



Андрэй Мельнікаў на Крапівенскім полі. 8 верасня 2006.

## Робаты загаварылі па-беларуску

У Беларусі пры падтрымцы ЮНЭСКО створаная кампютарная праграма, якая сынтэзуе беларускае маўленьне і дазваляе сляпым дзецям бесьперашкодна вывучаць родную літаратуру. Цяпер магчымае аўтаматычнае агучваньне любога беларускамоўнага тэксту ў электронным фармаце.

БелТА

## «Мастацкая літаратура» выпусьціла электроннае выданьне «Новай зямлі»

Да 125-годзьдзя з дня нараджэньня Якуба Коласа выйшлі ў электронным выглядзе паэма «Новая зямля» і трылэгія «На ростанях». Уступнае слова да твораў напісаў Міхась Мухомінскі. На двух кампакт-плітках разьмешчаны таксама сэрыял Уладзімера Сулкоўскага «Радзіма Якуба Коласа» з 24-х карцін. Тэкст да сэрыялу — урыўкі з паэмы — падабрала ўнучка клясыка Вера Міцкевіч.

БелТА

## Расея ўзялася за беларускія яйкі

Незвычайную апэрацыю правялі днямі праваахоўныя органы Расейскай Фэдэрацыі. Апэратыўнікамі быў выяўлены і перакрыты нелегальны канал пастаўкі ў Маскву беларускага яйка. У рукі расейскіх і праваахоўных органаў трапіла адразу некалькі грузавікоў з яйкамі, прамаркаванымі на Аршанскай птушкафабрыцы, але без дакумэнтаў на іх вываз. У распаўсюджанай з нагоды службовай паперы ўказвалася, што не-

законныя пастаўкі яйкаў зь Беларусі насілі сыстэматычны і некантраляваны характар і пагражалі эканамічным інтарэсам Расеі.

Паводле «Ежэдневніка»

## Агента Моніча не памяняюць на літоўскага дыплямата

Агенцтва BNS у пятніцу паведаміла: у Сейме Літвы разглядаецца магчымасьць вылучыць Альбінасу Янушку, які да нядаўняга часу быў дыпляматам высокага рангу, дзяржаўную ахову ад магчымага перасьледу з боку беларускіх уладаў.

Перасьлед магчымы, бо А.Янушка нібыта браў удзел у падрыхтоўцы змовы супраць рэжыму А.Лукашэнкі ў сакавіку. А.Янушка,



WWW.LRS.LT

Альбінас Янушка.

былі сакратар МЗС Літвы, цяпер зьяўляецца дарадцам прэм'ер-міністра.

Паводле зьвестак BNS, Вільня атрымала намёкі зь Менску, што ў абмен на нядаўна затрыманага ў Літве падазраванага ў шпіянажы Сяргея Моніча беларускія ўлады «пакінулі б у спакой» А.Янушку, але магчымасьць такога абмену была адхіленая на паседжаньні парлямэнцкага камітэту замежных справаў Літвы.

Паводле радыё «Свабода»



АНАТОЛЬ КЛЯШЧУК

## У пятніцу пачалася Ханука

У дамах і на вуліцах жыдоўскіх кварталаў загарэліся рытуальныя ліхтарні — ханукі. Сьвята адзначаецца ў гонар габрэйскага паўстаньня ў абарону сваёй веры і традыцыяў у II ст. да н.э. Гэтае сьвята доўжыцца да 23 снежня.

МБ

## Масва перапрадаецца жытло, пабудаванае за ільготныя крэдыты

Увядзеньне іпатэчнага крэдытаваньня ня спыніць росту цэнаў на жытло. Аб гэтым заявіў першы намесьнік міністра эканомікі Пятро Жабко, прэзэнтуючы



АНДРЭЙ ЛЯНКЕВІЧ

14 снежня ў Палаце прадстаўнікоў праект закону аб іпатэцы.

Ён адзначыў: цэны на жыллё «тады будуць нармальныя, калі попыт і прапанаваньне яго ўраўнуюцца».

У часе дыскусіі дэпутаты ўзьнялі пытаньне перапродажу жытла грамадзянамі, нібы маючы патрэбу ў паліпшэньні жылльёвых умоваў. За апошнія гады ў Менску перапрадалі больш як 600 тыс. м<sup>2</sup> жылля, пабудаванага з выкарыстаньнем ільготных 5-працэнтавых крэдытаў.

Паводле БелТА



АНДРЭЙ ЛЯНКЕВІЧ

## «Нэйра Дзюбэль» зь беларусізаваў Прагу

У праскім клюбе «Млэйн» выступіў папулярны беларускі гурт з брутальнай назвай «Нэйра Дзюбэль». Гурт запрасілі беларусы

Прагі і іх чэскія калегі з арганізацыі «За свабоду Беларусі». Канцэрт прайшоў у атмасфэры, дзе праскія беларусы маглі пачувацца як дома. У залі луналі белчырвона-белыя сьцягі.

Паводле радыё «Прага»

## Фрыстайліст Рак непрытомны ў кітайскай больніцы

Дзьмітры Рак быў дастаўлены ў непрытымным стане ў мясцовы шпіталь, няўдала прыжмліўшыся пасля скачка. Мэдыкі канстатавалі ў беларуса кровазьліцьцё ў мозг. Беларусы адзіныя ў былым СССР дабіваюцца перамогаў у гэтым відовішчым, але рызыкаўным спорце.

Паводле Telegraf.by

## «Нарачанскі» і кобрынскія сыры — прадукты году

Названыя пераможцы IX Рэспубліканскага конкурсу «Прадукт году — 2006». Першыя месцы прысуджаны хлебу «Нарачанскі», шакаладу й цукеркам «Камунарка», пячэньню «Слодчы», дзіцячаму харчаванню «Тонус», марожанаму «Каштан» і «Топ», малаку «Савушкін прадукт», сыру «Кобрынскія сыры», кілбасам і пяльменям Ваўкавыскага мясакамбінату, мясу птушкі «Пятруха» і «Фабрыка здароўя», яйкам «Першай мінскай птушка-фабрыкі», муцэ «Лідская».

Паводле БелТА

## Беларусь імпартавала ў чатыры разы больш легкавікоў

У студзені-кастрычніку

2006 г. Беларусь імпартавала 16,4 тыс. легкавікоў, што ў чатыры разы больш, чым за такі самы пэрыяд 2005 г. Маюцца на ўвазе новыя аўтамабілі, увезеныя для продажу. Патрыманьня іншамаркі тут ня ўлічаныя.

Асноўнымі экспарцэрамі былі Нямеччына (30% агульнага коштавага аб'ёму), Японія (18%), Расея (12%), Францыя (10%).

Увоз фізычнымі асобамі павялічыўся ў параўнаньні з студзенем-кастрычнікам 2005 г. ў колькасным выражэньні на 5,7%, у коштавым — на 6,1%.

МБ; Паводле БелТА

## За плячыма ў беларускага Дзеда Мароза будзе мех з 16 000 000 даляраў

Міністэрства гандлю плянуе зарабіць за кошт перадсьвяточнага ажыятажу 35 млрд руб. на 10% больш, чым летась. Пра гэта паведаміў намесьнік міністра гандлю Вячаслаў Драгун. Кірмашы ў сьвяточныя дні (акрамя 1 студзеня) будуць працаваць да 18-й. Прадуктовыя крамы ды гіпэрмаркеты працаваць да 23 гадзінаў у перадсьвяточныя, і з 10-й да 17-й у сьвяточныя



дні.

Навагоднюю ноч у рэстаўрацыях і кавярнях правядуць каля 120 тыс. беларусаў, зь іх у Менску — 29 тыс. Сьвяточная ноч у гэтых установах працягнецца да 6-й ранку.

Шампанскага ў продаж пойдзе 4,5 млн пляшак. А «Камунарка» і «Спартак» нарыхтавалі 1,5 млн падарункаў коштам ад 5 да 90 тыс. руб.

Елкі будуць прадаваць за

9 — 15 тыс. Навінкай гандлю стануць блакітныя яліны ў цэбрыках за 32 тыс. руб.

Дарэчы, сёлета раздробны таваразварот вырас аж на 17,8%. Доля айчынных тавараў складае 79,7% (у тым ліку харчовых тавараў — 86,2%, нехарчовых — 70,5%).

Сямён Печанко

## Працоўны дзень пераносіцца з 2 студзеня 2007 г. на 30 сьнежня 2006 г.

Працоўны дзень пераносіцца з аўторка 2 студзеня 2007 г. на суботу 30 сьнежня 2006 г. У адпаведнасьці з пастановай, арганізацыям даецца права з улікам спэцыфікі вытворчасці ажыцьцяўляць перанос рабочага дня ў іншым парадку згодна з заканадаўствам.

БелТА



ЮЛІЯ ДАРАШКЕВІЧ

## Румынія абвесціла камунізм злачыннай сыстэмай

У гіганцкі Палац Парляменту ў Бухарэсце зьехаліся знакамітыя госьці з усяго сьвету. Прэзыдэнт Румыніі Траян Басэску запрасіў іх узяць удзел ва ўрачыстай сэсіі палатаў парламэнту. Басэску афіцыйна асудзіў на ёй камунізм і прызнаў сыстэму злачыннай.

Сымбалічнага акту не было б, калі б у красавіку не была

скліканыя прэзыдэнцкая камісія па справах вывучэння камуністычнай дыктатуры. Цягам дзевяці месяцаў 19 экспертаў пад кіраўніцтвам прафэсара Ўладзімера Тысманяну рыхтавалі даклад пра вынікі пяцідзясяці год камуністычнага рэжыму ў Румыніі.

У першую такую камісію ў постсавецкай Эўропе трапілі паважаныя навукоўцы і гра-

мадзкія дзеячы, сярод іх вядомы дысыдэнт і старшыня Гаварыства былых палітвязьняў Канстанцін Тыку Думітрэску, стваральнік Мэмарыялу ахвяраў камунізму Ромулас Русан, а таксама прыватлаўны мітрапаліт Нікалае Карняну — адзіны з румынскіх гіерархаў, хто прызнаўся ў супрацоўніцтве з камуністычнай дзяржаўска-

кай.

Большасьць дасьледчыкаў, аднак, складалі маладыя навукоўцы. Даклад камісіі налічвае 650 старонак. У ім пералічваюцца асноўныя злачынствы рэжыму, а таксама вызначаецца адказнасьць асобных людзей і іх роля ў падзеях тых часоў.

**Вольга Данішэвіч**  
паводле [gazeta.pl](http://gazeta.pl)

# Гэткім злачынствам няма тэрміну даўнасьці

Румынія перажывае люстрацыю былых даносчыкаў «Сэкурытатэ». Піша Ўладзімер Тысманяну.

### Даносчыкі і афіцэры

У нас ідзе вайна супраць амнэзіі — і вельмі слушна. Гаварыць пра паляваньне на вядзьмарак — абсалютны нонсэнс. «Вядзьмаркі» былі невінаватымі кабетамі, якіх мучылі і нават забівалі. Даносчыкі ж актыўна дзейнічалі на баку Зла. Яны не пакаяліся ў належны час, а сёй-той зь іх нават пачаў граць ролю ахоўніка грамадзкай маралі ў новай сыстэме, гэтым самым ўдзельнічаючы ў распаўсюджваньні няпраўды.

Аднак распарадчыкамі Зла былі не даносчыкі, а афіцэры «Сэкурытатэ» і камуністычныя апаратчыкі —

ідэолягі і кадравы склад.

Трэба толькі ацаніць, наколькі глыбока можна залезьці ў мінулае, і якімі былі б наступствы падобных «раскопак» — наколькі гэтыя дзеянні будуць мець значэньне для канкрэтных людзей, а наколькі мы будзем проста чарговы раз блукаць у лябірынце падманлівых цэняў.

Ці абмяжуемся мы зацятымі атакамі на даносчыкаў, якія зацягнулі з публічнай самакрытыкай? Ці мы спусьціліся нагэтулькі глыбока, каб дакрануцца да той неўпарадкаванай нармальнасьці, якая спадарожнічае штодзённым міжчалавечым сыстэмам? Ці мы

зноўку будзем нівэляваць адказнасьць толькі дзеля таго, каб уратаваць таго ці іншага чалавека, які выклікае нашу сымпатыю?

Скандал вакол даносчыкаў не павінен заклікаць найвялікшую ганьбу — тое, што «Сэкурытатэ» была прыладай тэрору ў руках камуністычнай дыктатуры. Даносчыкі працавалі на афіцэраў, тыя ж былі партыйнымі дзеячамі, адкамандзіраванымі ў тайную паліцыю. Гэткая змрочная інстытуцыя, як «Сэкурытатэ», грунтавалася на кантролі з боку Румынскай камуністычнай партыі. З усяго збору архіўных дакумэнтаў вынікае, што менавіта партыя мела ўладу над тайнай паліцыяй, а не наадварот. Усе злачынствы супраць чалавечтва ўчыняліся ў імя ідэалагічных наказаў, тыя ж вынікалі з утапічнага бачаньня, разьвіцьцю якога спрыяла Румынская камуністычная партыя. Студэнтаў і інтэлектуалаў перасьледавалі, беручы пад увагу патрэбы партыі, якая мела кантраляваць духоўнае жыцьцё і адбіць усялякую спакусу крытыкі.

### Сетка хлусьні

Ніхто ня будзе аспрэчваць, што ўжо



**Уладзімер Тысманяну** —

прафэсар паліталёгіі ўва Унівэрсытэце Мэрылэнд, аўтар кнігі «Stalinism for All Seasons: A Political History of Romanian Communism» («Сталінізм на кожны сезон. Палітычная гісторыя румынскага камунізму») (University of California Press). У красавіку 2006 г. прэзыдэнт Траян Басэску прызначыў яго кіраўніком Прэзыдэнцкай камісіі па справах вывучэння камуністычнай дыктатуры ў Румыніі. 600-старонкавы заключны рапарт камісіі разам з высновамі будзе прэзэнтаваны прэзыдэнтам Басэску на спецыяльным паседжаньні румынскага парламэнту 18 снежня 2006 г.





Маніфэстацыя 1988 году. Праз год Чаўшэску ня стане.

Партыя мела ўладу над тайнай паліцыяй, а не наадварот.

.....  
 час раскрыць дасье ўсіх цяперашніх кіраўнікоў дзяржавы і ўсіх палітыкаў. Нам патрэбная абсалютная празрыстасьць і поўная праўда. Цяперака сетка хлусьні ўсё больш душыць, мы блукаем у густой імгле, а стан маральнай разгубленасьці робіцца крыніцай цыннізму, боязі і роспачы. У гэткай атмасфэры няпэўнасьці выдатна пачувае сябе папулізм і іншыя дэмагагічна-аўтарытарныя спакусы. Дэмагогі ахвотна і без асаблівых высілкаў скарыстоўваюць такую сытуацыю дзеля ўласных згубных мэтай.

### Пачуцьце меры

На месцы тых, кім некалі захапляліся, мы сёньня бачым маральныя руіны. Адзін мой блізкі сябра, прафэсар гісторыі ў Цэнтральнаэўрапейскім унівэрсытэце ў Будапэшце і важная постаць у румынскай грамадзянскай супольнасьці, прызнаўся публічна,

што на мяжы 70-х і 80-х гг. супрацоўнічаў з тайнай паліцыяй у якасьці даносчыка.

Аднак ня ўсе супрацоўнічалі, ня ўсе верылі, што сыстэма будзе трыццаць вечна. Для мяне ступацтва, альбо, як кажуць французы, *délation* — справа глыбока непрыстойная. Уваходзіць у жыццё нейкага чалавека, каб пасья, ня маючы на гэта ніякіх правоў, складаць пра яго данясенне. Падпісаць абавязальства на супрацоўніцтва — грэх, але захоўваньне гэтага факту да ўласнага ведама толькі пагаршае справу. Шмат, аднак, залежыць ад таго, каму робяцца справаздачы. Даносчыкі працавалі з афіцэрамі, ня зь іншымі даносчыкамі. Выкрыцьці апошніх месяцаў і ўспышкі маральнай самазадаваленасьці, што спадарожнічалі ім, пагражаюць стратай пачуцьця меры. Адна справа агіда, а іншая — перакананьне, што мы маральна зганьбаваныя на вякі.

### Дзьве «Сэкурытатэ»?

Кажучы каратка, маральная празрыстасьць патрэбная нам, як паветра і вада. Менавіта так павінен

гучаць галоўны лэзунг цяперашніх дэбатаў: трэба пазьбягаць ўсялякага прыхарошваньня праўды, трэба мець адвагу і сьвядомасьць, што мінулае ня зьнікне. У Румыніі, гэтак жа, як і ў іншых посткамуністычных краінах ранейшага савецкага блэку, мінулае ня ёсьць перагорнутай старонкай. «Сэкурытатэ» была злачыннай тэрарыстычнай арганізацыяй з пачатку і да апошняга дня свайго існаваньня.

Надта часта мы чуем, што ў гісторыі «Сэкурытатэ» было два пэрыяды, і што сапраўды агідным быў першы, камінтэрнаўска-камінфармоўскі (1948-64). У тыя часы, як кажуць, кіравалі «чужыя», г.зн. жыды і вугорцы. Чамусьці нікога не цікавіць, што міністрам унутраных спраў і найвышэйшым начальнікам «Сэкурытатэ» у 1952-65 гг. быў румын Александру Драгічы, а ягоным папярэднікам, які ў 1952 г. стаўся ахвярай чысткі разам з Анай Паўкер, — Тахару Гэоргэ, таксама

# Гэткім злачынствам няма тэрміну даўнасьці

Каб дабіцца  
адкрыцьця архіваў  
«Сэкурытатэ»,  
румынам  
спатрэбілася 17  
гадоў.



## Працяг са старонкі 25.

румын.

Згодна з гэтай жа легендай, у другі пэрыяд (1965-89) тайная паліцыя служыла нацыянальным інтарэсам. Прынамсі, так сьцьвярджаюць былыя афіцэры «Сэкурытатэ» і іх цяперашнія пасьядоўнікі. Адным з вестуноў гэтай канцэпцыі зьяўляецца Карнэлію Вадзім Тудор, кіраўнік кэснафобскай Партыі Вялікай Румыніі, былы кандыдат у прэзідэнты, а ў свой час афіцыйны трубадур Чаўшэску і ягонай дыктатуры. Колькі месяцаў таму Тудор прадэманстраваў выключную фанабэрыю, адкрыта запрашаючы ўсіх былых супрацоўнікаў «Сэкурытатэ» у сваю партыю.

## Год 2006: хітрыкі

Неабходна аказваць жорсткае супраціўленьне усё больш моцнаму нацыяналістычна-шпегаву скаму дыскурсу, што рэабілітуе «патрыятычную» «Сэкурытатэ». Здушэньне бунту гарнякоў у Даліне Джыў у 1977 г., пераслед Паўла Гомы і ягонага руху абароны правоў чалавека, разгон дэманстрацый у Брашаве ў лістападзе 1987 г., забойства інжынэра Георгэ Урсу, які правініўся адно тым, што ў асабістым дзёньніку пісаў пра шаленствы Чаўшэску, замахі на жыцьцё вядомых

румынскіх эмігрантаў, расправы ў сьнежні 1989 г., — усё гэта неаспрэчна даказвае, што «Сэкурытатэ» была злачыннай арганізацыяй.

Адмаўляюць гэта людзі, для якіх выкрыцьцё камунізму як ладу, што грунтуецца на злачынствах супраць чалавецтва, уяўляе небяспеку. Пра гэтыя злачынствы трэба памятаць без баязьлівасьці, якую дыктуе сорам.

Даносчыкі, якія супрацоўнічалі пад ціскам шантажу ці ад апартунізму, былі вінцамі пякельнай машыны, якую легітымізавалі іх уласныя гідкія кампрамісы.

## Віна віне ня роўная

Трэба выслухаць з належнай пашанай голас пацярпелых. Калі б не даносчыкі, «Сэкурытатэ» не была б у стане функцыянаваць. Таму нам і патрэбныя паказаньні — дзеля таго, каб такія трагедыі больш не паўтараліся, і каб мы маглі глядзець у вочы нашым сябрам. Трэба захаваць спакой і задумацца, што мы зрабілі за апошнія 16 год. Правінасьці бываюць рознымі, адказнасьць таксама.

Такім чынам, кіраўнікі камуністычнай партыі былі галоўнымі віноўнікамі румынскага тэрору, а яго выканаўцамі былі «Сэкурытатэ», кіраўніцтва замежнай разведкі, а таксама міліцыя. Нядаўна аднаму з партыйных вэтэранаў, экспрэму Мані Манэску, споўнілася 90 год. Нацыяналісты зладзілі яму ўрачыстае сьвяткаваньне як вялікаму дзяржаўнаму дзеячу. У каго з нас гэтая сцэна выклікала агіду? Чаму ніхто гучна не запратэставаў? Ці ж мы былі гэтак занятыя выкрыцьцём дэмакратычных дзеячоў як былых даносчыкаў, што ўжо забыліся, хто сапраўды вінаваты ў румынскай трагедыі?

## Хвіліна праўды

Пішу пра гэтыя нюансы, каб падкрэсьліць, што віноўнікаў трэба абвінавачваць у адпаведнасьці зь іх сапраўднай адказнасьцю. Некаторыя супрацоўнічалі, а пасья маўчалі ці зусім ігнаравалі значэньне гэтага супрацоўніцтва. Іх паводзіны вартыя жалю. Але гэта не яны аддавалі загады. Такія людзі, як той выпэйзганданы былы прафэсар Цэнтральнаэўрапейскага ўнівэрсытэту, супрацоўнічалі пад ціскам шантажу ці ад вартага шкадаваньня апартунізму, былі вінцамі пякельнай машыны, якую легітымізавалі іх уласныя гідкія кампрамісы і ганебныя капітуляцыі. Аднак сама інстытуцыя мела свае аддзелы і пададзельныя, адзінкі і пададзінкі.

Менавіта тым і была «Сэкурытатэ» (унутраная і замежная) — змрочнай інстытуцыяй, мэтай якой быў тэрор, кантроль, нагнятаньне страху. Як у краіне, так і ў колах палітычнай эміграцыі. Усе прыёмы былі ёй дазволены. Паўтарэньне гэтай праўды — грамадзянскі, палітычны і маральны абавязак. Адрозьненне жыцьця ў праўдзе ад псеўдажыцьця ў хлусьні — вялікая навука ўсходнеэўрапейскіх апазыцыянараў. Час ужо, каб і ў Румыніі гэтая розьніца перастала быць пустым словам.

Загалолак ад Рэдакцыі. У арыгінале: «Патрэба маральнай празрыстасьці»

Пераклала Вольга Данішэвіч  
паводле <http://serwisy.gazeta.pl/swiat/1,34250,3776753.html>

АНДРЭЙ ХАДАНОВІЧ

## Сьнег

3 кнігі  
«Сто лі100ў на tut.by»

@@@

Зранку ў падворку зьявіцца сьнег,  
новы, як бібліятэка,белы і ліпкі, нібы пельмень,  
як яго ні круці.Зранку ў падворку стануць ляпіць  
сьнежнага чалавека.Дворнікі будуць ляяцца матам:  
«Маць тваю, еці, еці!»Зранку першым, блін, комам  
нас расстраляюць дзеці!Нехта ў белай гарачцы  
белы збуде дом.Дворнікі будуць рыпець на машынах:  
«Вы паглядзеце!

Еці!»,

крэсьлячы адрас на шкле лабавым:  
[www.sniezhny.com](http://www.sniezhny.com).

@@@

Выйдзеш на вуліцу — вецер гвалтуе дзяўчатак.  
Вушы прадзьме — і гамон, і камэдны фініш.

Галасаваць не ідзі, безнадзейны занятка:

Як ні старайся, ніводнай машыны ня спыніш!

Трэба ляцець, ды стаіш на халодным прыпынку.

Цокаюць сківіцы, кожная — нібы падкова.

Цяжка пасьпець, як ня зробіш сапраўднага ўчынку.

Колаў няма, а на крылах — прадзьме канчаткова.

@@@

Сьнег ідзе. Галубы. Не блакітны, а — галубы

За акном натапырылі пёры, нібы забойцы.

Ля аконнай шыбы школьная ўжо лабы

Падзяляюць сьвет: тут — «індзейцы», а там — «каўбойцы».

У лабоў мукі творчасьці: алавяны стойкі жаўнер

Праз два «н» упарта ня пішацца ў першай прозе.

Сьнег ідзе — і, трапляючы коміну за каўнер,

Абганяе трамвай і ўсіх, каму па дарозе.

Першая кніжка сэрыі  
«Кнігарня «НН»

@@@

Будучы сьнег яшчэ сёлета выпадае

Цукрам у каве, і люд выпадае ў асадак.

Вырак законны, і скардзіцца не выпадае.

Побач шыбуе жвавая й маладая,

Толькі пад футрам цяжэй разгледзець азадак.

Дзеўка-зіма прыйшла белатварай марай

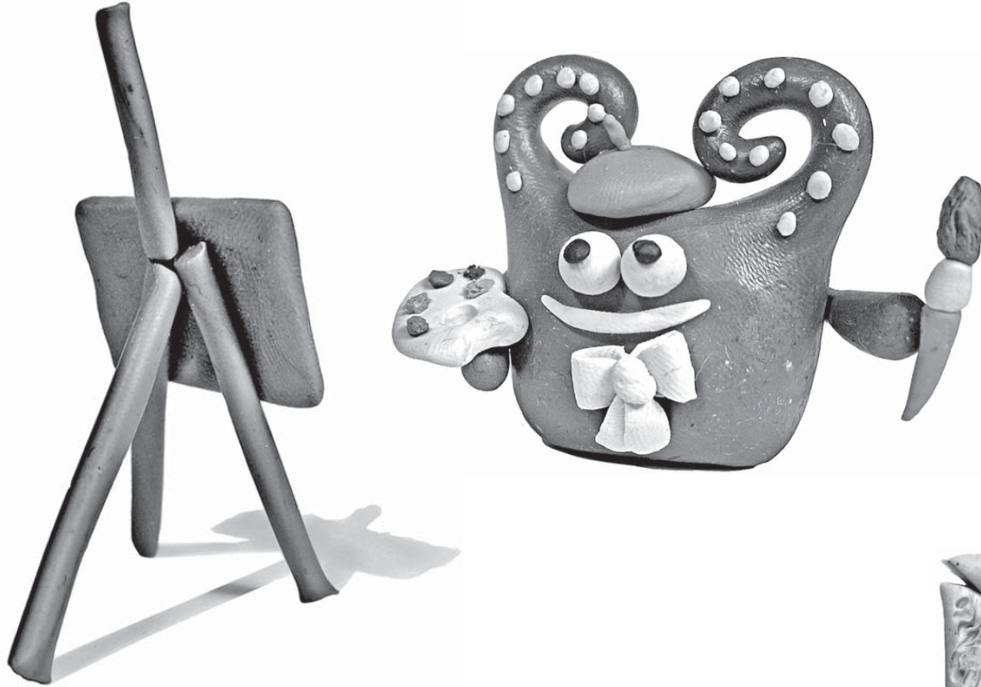
І цалуе ўзасмак белазубай згубай.

Дзэве сьцяжынкі сыходзяць у лес закаханай парай.

Дыхаеш ім наўздагон халоднаю парай

І задыхаеся, як сялядзец пад шубай.

Няма часу сумаваць —  
Зараз будзем маляваць.



На адной карціне — ружы.  
Гэта — нацюрморт, мой дружа!



На карціне — горад наш.  
Гэта — гарадзкі пэйзаж!

Вось партрэт перад табой,  
Гэта — добры сябар мой!



Капітан Танака ©



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11					12		13		14
15						16			
17			18				19		20
21		22			23		24	25	
26	27	28					29		
30				31	32	33			
34			35		36				37
38	39						40		41
42						43			

**Па гарызанталі:** 1. Яго водзяць вакол елкі. 8. Упартая жывёліна з доўгімі вушамі. 11. Лішні клопат, узвалены на плечы. 12. Прылада для капання зямлі. 15. Хата ў народзе ў крайняй Поўначы. 16. Нашчадак людзей розных расаў. 17. Амэрыканскі філэзаф XX ст., праславіўся «Структурай навуковых рэвалюцый». 18. Шчыпковы інструмэнт. 19. Мясцэчка, дзе, паводле ідыш-фальклёру, жылі найвялікшыя «мудрацы». 21. Пашпарт ці дакумант увогуле (арго). 23. Літара грэцкага альфавэту. 25. У старажытных грэкаў — багіня зямлі. 26. Лётчык — майстар сваёй справы. 28. Узнагарода для пераможцы турніру. 29. Статак бараноў. 30. Пачатак, але не «ARCHE». 32. Шумнае непаразуменьне, напр., паміж А. Фядутам і П. Садоўскім. 34. Ёю часам сканчаюцца канфлікты. 36. Марудлівы чалавек (перан.). 38. Сучасны расейскі сатырык. 40. Яна — у падручніках «дзяржаўнай ідэалёгіі». 42. Францускі навуковец XVIII ст., вынаходнік тэмпэратурнай шкалы. 43. Сукупнасць правілаў, перададзім царкоўных.

**Па вертыкалі:** 1. Човен у эскімосаў. 2. Настольнік. 3. Горад на Сене. 4. Францускі шансанье армянскага паходжаньня. 5. Чарнаморскі курорт у Абхазіі. 6. Кароль Нарвэгіі (XI ст.). 7. Сталіца Сір'іі. 9. Хацінка ў Альпах. 10. Жорсткі прыгнатыльнік, карнік. 13.

Мядзведзік, сябар парасяці. 14. Тып спадарожнікавай антэны (разм.). 20. Прырэчная расьліна з моцным водарам. 21. Герой апоэсыцы Зьмітрака Бядулі «Салавей». 22. Яна апаноўвае п'янчужак. 23. У фільме пра Штырліца яго звалі Шлаг. 24. Паўночны порт на рацэ Енісей. 25. Аматар добра пад'есці. 27. Колькі гадоў споўнілася «Нашай Долі» і «Нашай Ніве»? 31. Кітайская імператарская дынастыя VII—X стст. 33. Лясны драпежнік-санітар. 35. Аповесьць Элізы Ажэшкі. 37. Філямат Тамаш ... 39. Нота ў музычнай гаме. 41. Беларускае возера, што побач з цэнтрам Эўропы.

**Склаў Вольф**

**Па вертыкалі:** 1. Каяк. 2. Арыс. 3. Р'ян. 4. Аманаву. 5. Гара. 6. Олаф. 7. Дамаск. 9. Шале. 10. Кат. 12. Пух. 14. Талерка. 20. Мата. 21. Каспар. 22. Ікаўка. 23. Пастар. 24. Ітарка. 25. Турман. 27. Сто. 31. Тан. 33. Бок. 35. Хан. 37. Зан. 39. Ра. 41. Шо.

**Па гарызанталі:** 1. Карагод. 8. Ішак. 11. Адыя. 12. Ланата. 15. Ярагата. 16. Мулят. 17. Адыя. 18. Арфа. 19. Хелім. 21. Ксіва. 23. Псі. Кун. 25. Гей. 26. Ас. 28. Кубак. 29. Гурт. 30. Стрэт. 32. Сварка. 34. Поўха. 36. Тормаз. 38. Арканаў. 40. Каша. 42. Раанюр. 43. Ка-

**КАНЦЭРТ**

**Кася Камоцкая**  
28 сьнежня на Управе БНФ (Машэрава, 8) адбудзецца канцэрт Касі Камоцкай. **Пачатак у 19:00.** Уваход вольны.

**ВЫСТАВА**

**Георгі й Наталья Паплаўскія**  
22 сьнежня а 17-й у Нацыянальным мастацкім музэі (вул.Леніна, 20) пройдзе адкрыццё пэрсанальнай выставы Георгія і Натальі Паплаўскіх. Будучы паказаныя 60 жывапісных і графічных прац мастакоў. Выстава працуе да 22 студзеня.

**ВАРТА ПАГЛЯДЗЕЦЬ**

**Субота, 23 сьнежня**  
**«Лад», 16.50**  
«Шэрбурскія парасоны» (Les Parapluies De Cherbourg). Францыя, 1964, рэж. Жак Дэмі.

Мэлядраматычны м'юзыкал. Пекная гандлярка парасонамі (Катрын Дэнэў) закахалася ў мэханіка, а яго забралі ў войска. Геранія даведваецца, што цяжарная, але пад ціскам маці выходзіць замуж за багатага ювэліра. Праз колькі гадоў героі выпадкова сустракаюцца... Мэлядраматычная гісторыя зачаравала сьвет. Музыка Мішэля Леграна й Нормана Жымбэля зажыла асобным жыцьцём.

**БТ, 19.10**  
«Якая дзіўная гульня» (Какая чудная игра). Расея, 1995, рэж. Пётар Тадароўскі. Трагікамэдыя.

1951 год. Студэнты-кіношнікі блазнуюць: інсэнууюць «варожыя радыёперадачы» з-за мякы. Героямі забогорных галасоў становяцца суседзі па інтэрнаце. Жартам зацікавіліся органы... Пётар Тадароўскі зрабіў пранізліваю лірычную карціну пра сваё пакаленьне, расстралянае ў апошнія прымаразкі.

**«Лад», 21.10**  
«Матч пойнт» (Match Point). Вялікабрытанія—ЗША—Люксембург, 2005, рэж. Ёудзі Алэн. Драма.

Шэдэўр амэрыканскага кінаклясыка, які прымушае ўгадаць Дастаўскага й Драйзера. Каб зрабіць кар'еру зь нялюбаю, але багатаю жонкай, герой стужкі забівае сваю палюбоўніцу...

**Нядзеля, 24 сьнежня**  
**СТВ, 20.45**  
«Каліяс назавуўды» (Callas Forever). Італія—Францыя—Гішпанія, 2002, рэж. Франка Дзэфірэлі. Драма.  
Гісторыя опернай дзівы Марыі Каліяс.  
**Андрэй Расінскі**

**ПРЭЗЭНТАЦЫЯ**

**Прэзэнтацыя «Ваеннай гісторыі беларускіх земляў»**

У чацьвер, 21 сьнежня, а 17-й, у Музэі гісторыі беларускай літаратуры на вул.Багдановіча, 13 адбудзецца прэзэнтацыя кнігі Ягора Новікава «Ваенная гісторыя беларускіх земляў да канца XII стагодзьдзя». Асноўным прадметам працы зьяўляецца вайна як найважнейшы фактар палітычнай гісторыі. Дасьледаваньне аналізуе розныя бакі вайны і можа быць цікавае як аматарам гісторыі, так і ўсім занятым палітыкай і ваеннай справай. Аўтар разглядае імяньне людзей да палітычнай магутнасьці ў якасьці

аднаго з асноўных рухавікоў гісторыі і прасочвае эвалюцыю вайны ад інструмэнту ў барацьбе за магутнасьць да самадэстатковага фактару гісторыі.

Храналёгічна дасьледаваньне абдымае так званы «далітоўскі» пэрыяд беларускай гісторыі, які цягнецца ад мякы V—VI ст. да канца XII ст. Першы том дасьледаваньня вабіць чытача ў малавядомыя «цёмныя» стагодзьдзі беларускай ваеннай гісторыі. Нашаму воку адкрываецца плынь славянаў на беларускія землі, якая была водбліскам падзеньня Рымскай імперыі і Вялікага перасяленьня народаў.

# Дзякуй за ахвяраваньні

Радзіму Г., Арсеню Л., Ксеніі Р., Віктару К., Уладзімеру Г., Рыце Н., Н.Б., В.М., Зьмітру Б., Раісе Б., Ірыне В., В.К., Віталю С., Віталю С., Ірыне Л., Кацярыне Я., Аляксандру Ц., Вользе Х., Уладзімеру Дз., Але К., Аляксандру С., Алене Л., Аляксандру К., Аляксею В., Міхаілу З., Ніне К., Тацяне Н., Святлане Ш., Вользе С., Святлане В., Аляксандру А., Н.Ю., Андрэю Ю., С.Ш., Паўлу Ч., Уладзімеру В., Барысу А., Н.З., П.З., В.К., П.З., Т.П., А.Л., Паўлу І., Генадзю Ц., Віктару Г., Марату К., Міхаілу Л., Багуславу У., С.Я., Паўлу П., Сямёну Л., Л.І., Пятру Т., Валянціне В., Аляксандру С., Уладзімеру Б., Алесю К., Г.Б., Юрыю Ш., В.Г., Л.П., Марыне П., Л.Г. зь Менску.

Уладзімеру П., С.З. з Воршы і Аршанскага раёну.  
 Леаніду Я. з Пухавіцкага раёну.  
 Антону Т. з Жодзіна.  
 Алене Г., Зоі Д. зь Менскага раёну.  
 Т.Б., Юр'ю П., Андрэю Ю. з Магілёва.  
 Вользе Б., Г.Я. са Сьветлагорску.  
 Эдуарду М., Яўгеньні К. зь Віцебску.  
 Зьмітру Ж., Алесю М. з Гомеля.  
 Уладзімеру В., Ніне Б. з Кобрынскага раёну.  
 Эльвіры Х., Івану А., Івану А., Віктару Л., Міраславу П., Аляксандру А. з Гомрадна.  
 Міхаілу Г. зь Берасьця.  
 Мікалаю К., Марыі М., Леакадзіі Н. з Валожынскага раёну.

Зьмітру Ш., Алене Х., М.К., Міхаілу А. з Наваполацку.  
 А.К. з Маладэчна.  
 Сяргею У., Яўгену Ф. з Бабруйска.  
 Міхаілу С. са Слуцку.  
 П.Г. з Мастоўскага раёну.  
 Алесю Б., Анжэле Б., Руслану Г., Б.В. з Баранавічаў.  
 Галіне Ю., Антону Б. з Верхнядзьвінскага раёну.  
 Адзе Р. з Шаркаўшчынскага раёну.  
 Алене Дз. з Наваградзкага раёну.  
 В.Н. з Барысава.  
 Сяргею І., М.В. з Салігорску.  
 Яну Г. з Гарадзенскага раёну.  
 Г.Б. са Сьветлагорскага раёну.  
 Уладзімеру Д. з Мазыра.  
 Канстаціну К. з Рэчыцы.

ПАВЕДАМЛЕНЬНЕ

Фонд выданьня газэты «Наша Ніва», УНП 101 115 521  
 МГД ААТ «Белінвестбанк», вул. Калектарная, 11, Менск, код 764

Рахунак атрымальніка **3015 212 000 012** Асабовы рахунак

(прозьвішча, імя, імя па бацьку, адрас)

Від аплаты	Дата	Сума
Ахвяраваньне		
		Агулам

Касір

---

КВІТАНЦЫЯ

Фонд выданьня газэты «Наша Ніва», УНП 101 115 521  
 МГД ААТ «Белінвестбанк», вул. Калектарная, 11, Менск, код 764

Рахунак атрымальніка **3015 212 000 012** Асабовы рахунак

(прозьвішча, імя, імя па бацьку, адрас)

Від аплаты	Дата	Сума
Ахвяраваньне		
		Агулам

Касір М.П.



Каб штотыдзень атрымліваць газэту, дасылайце адрасы і прыватныя ахвяраваньні.

1) Просім усіх ахвотных чытаць газэту паведамляць у Рэдакцыю свае адрасы і тэлефоны. Гэта можна зрабіць праз: тэлефоны: (017) 284-73-29, (029) 260-78-32 (МТС), (029) 618-54-84, e-mail: dastauka@tut.by, паштовы адрас: а/с 537, 220050 Менск.

2) Просім кожную сям'ю чытачоў пералічваць на рахунак газэты ахвяраваньне з разьліку 6000 рублёў на месяц. Гэтага хопіць на выхад і дастаўку газэты. У блянку банкаўскага паведамленьня ці паштовага пераказу дакладна і разборліва пазначайце адрас, у тым ліку паштовы індэкс і код пад'езду. Тыя, хто перакажа 18000 рублёў за раз, забясьпечыць выхад «НН» на 3 месяцы. Хто перакажа 36000 рублёў адразу, гарантуе публікацыю «НН» на паўгоду.





Нашаніўскі каляндар з фатаздымкамі Андрэя Лянкевіча і Юліі Дарашкевіч Шукайце ў незалежных распаўсюднікаў і на [www.knihi.net](http://www.knihi.net)

### «НН» СТО ГАДОЎ З ВАМІ

**З Слуцкага павету.** Пад восень гэтага году ў мястэчка Раманава прыходзіў некай сацыяліст. Было гэта ў нядзелю. Як толькі людзі пачалі варочацца з цэрквы дадому, ён ўлез на слончык і пачаў гаварыць аб усіх крыўдзіцелях працуючага народу. Мужыкі ўпадабалі, што гаварыў той чалавек, пачалі слухаць яго і нават вельмі ахвотна бралі ад яго некаія пісулькі (пасья гаварылі, што гэта праклямацыі). Ураднік, шпаркі гэтакі, хацеў зразу арыштаваць сацыяліста, але не, не ўдалося: мужыкі не далі, ды яшчэ нават за каўнер урадніку наклалі.  
«НН». 1906. № 5.

## А ты падпішыся!



**Каб рэгулярна атрымліваць «Нашу Ніву», проста паведаміце ў Рэдакцыю свой адрас. Адначасова Рэдакцыя зьвяртаецца з просьбай ахвяраваць на выданьне. Дэталі — старонка 30.**

**Віншуем сям'ю Будкіных з нараджэньнем дачушкі.**

### ПРИВАТНЫЯ АБВЕСТКІ

#### ВИТАНЬНІ

**Віншую беларусаў з Раствам Хрыстовым і Новым годам!** Шчасьця і дабрабыту вам! Рыгоравіч

**Віншую ўсіх з 2007 годам!** Хай сёлета агонь выкрэе дзею кожнага! Б.Г.

**Viasiołych kaliadau i ščasliwaha Novaha hodu z yčiu Tvaajoj siamiji, Nataalka.** Adhuknisia. Siabar

#### БАТЛЕЙКА

**Каляды на носе — батлейка напаватове — лялькі пашытаваўшыся!** Сустрэньма іх на горай ад продкаў! Т.: 247-13-40. Запрасца пана Скіргайлу. E-mail: skirwill@yahoo.com

#### КНИГІ

**Беларускія кніжкі ў падарунак на Каляды і Новы год на кніжным кірмашы па вул. Янкі Купалы, 27**

**Прапаную кнігі:** Насовіч «Слоўнік беларускай мовы» факс: 1870 г, Туронак «Беларусь пад нямецкай акупацыяй», «Беларускі кнігазбор»: Баршчэўскі, Каліноўскі, Гётэ, Філяматы і філярэты, «Энцыклапедыя гісторыі Беларусі» 1, 2, 5 т. Ластоўскі «Беларуска (крыўска) — расейскі слоўнік» факс: 1924 г дышматіншага. Т.: 753-70-05

#### ПРАЦА

**Шукаю адміністратара для працы з сайтам.** Т.: 771-49-39. Алясь

### Рэдакцыі «Нашай Нівы»

У сувязі з надыходам халадоў Сабака і Граждана жадаюць упасьці ў сьпячку. Патрабую ад усіх эпігонаў пакінуць Граждана і Сабаку ў спакой.  
**Доктар Айбаліт**

## Наша Ніва

незалежная газета

заснаваная ў 1906, адноўленая ў 1991

**галоўныя рэдактары «Нашай Нівы»:**

З.Вольскі (1906), А.Уласаў (1906—1914), Янка Купала (1914—1915), А.Луцкевіч, У.Знамяроўскі (1920), С.Дубавец (1991—2000).

сакратарка рэдакцыі Наста Бакшанская  
шэф-рэдактар Андрэй Дынько  
фотарэдактар Арцём Лява  
галоўны рэдактар Андрэй Скурко  
мастацкі рэдактар Сяргей Харэўскі  
выдавец і заснавальнік Мясцовы фонд выданьня газеты «Наша ніва»

**АДРАС ДЛЯ ДОПІСАЎ:**

220050, Менск, а/с 537

**Tel/fax: (017) 284-73-29, 8-029-613-32-32,**

**8-029-707-73-29.**

**E-mail: nn@nn.by**

**On-line: www.nn.by**

© НАША НИВА. Спасылка на «Нашу Ніву» абавязкова. 12 палос фарматам А2, 6 друк. арк. Друкарня РУП «Выдавецтва «Беларускі Дом друку». Менск, пр. Ф.Скарыны, 79. Рэдакцыя не нясе адказнасці за змест рэкламных абвестак. Кошт свабодны. Пасведчаньне аб рэгістрацыі прыярытэцкага выданьня №581 ад 4 ліпеня 2002 г., выдадзенае Міністэрствам інфармацыі Рэспублікі Беларусь. Юрыдычны адрас: 220030, г. Менск, вул. Калектарная, 20а-112. Р/р 3015212000012 у МГД ААТ «Белінвестбанк», Менск, код 764.

Наклад 2571. Газэта выдаецца 48 разоў на год.

Нумар падпісаны ў друк 23.00.20.12.2006.

Замова № 7090.

Рэдакцыйны адрас: Калектарная, 20а-112.